

Complice de vos moments

Pêche blanche
La Caisse Desjardins de Sainte-Foy s'associe de nouveau à la Base Plein Air Sainte-Foy!

Page 4

La députée de Louis-Hébert heureuse de son bilan de la dernière année en période de pandémie

Page 7

Page 13

Une agente des communications embauchée pour l'Unité missionnaire Louis-Hébert

le JOURNAL de Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

Notre centre de service Laurier Québec est ouvert le samedi
de 9H à 15H

SIÈGE SOCIAL
990, avenue de Bourgogne, bureau 200

CENTRE DE SERVICES LAURIER QUÉBEC
2700 boul. Laurier bureau 3544

Desjardins
Caisse de Sainte-Foy

304 organismes d'entraide sur le territoire
Journal.ca célèbre 15 ans de mise en valeur de l'information locale de qualité

Page 5

À l'été 2023 Plus de 204 nouveaux logements abordables pour étudiants à Sainte-Foy

Page 3

La Caisse Desjardins de Sainte-Foy et la Coopérative des consommateurs de Ste-Foy ont aidé 538 familles des comptoirs alimentaires du territoire

Page 19

Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy célèbrent leur 50^e anniversaire

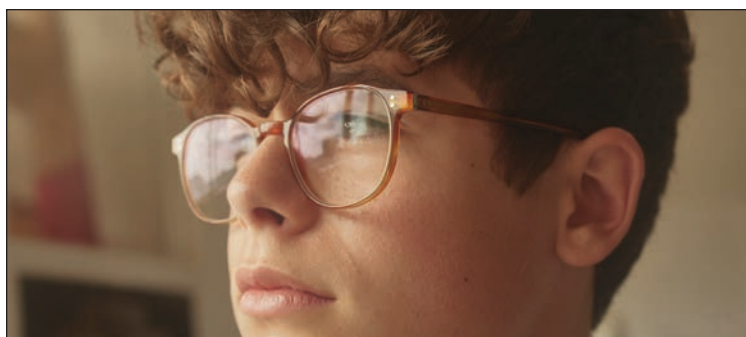
Page 20

Présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge
Un beau défi à relever pour Anne Corriveau

Page 8

Le député Joël Lighbound participe à l'initiative #accentsolidaire

Page 10



EXAMEN DE LA VUE

DÉPISTAGE DES MALADIES OCULAIRES

VASTE SÉLECTION DE MONTURES

LABORATOIRE SUR PLACE

OPTORÉSEAU
LANGLOIS OPTICIEN
1113, route de l'Église,
Ste-Foy | 418.659.3616

Dre Gina Martineau et
Dre Annie Desmarais, **optométristes**

Martin Langlois, Blanche Lavigne,
Zoé Leclerc, Marie-Hélène Faucher et
Emilia Harton, **opticien(ne)s d'ordonnances**

CONCOURS

Cotiser à son REER/CELI, c'est gagnant



8 prix de 2 500 \$ à gagner

Pour réaliser vos projets, cotisez à un REER
ou à un CELI d'ici le 1^{er} mars 2022 inclusivement.

Vous courez la chance de gagner l'un des 8 prix de 2 500 \$*.

Tous les détails à desjardins.com/concours-reer-celi



* Aucun achat ni contrepartie requis. Concours ouvert du 1^{er} janvier au 1^{er} mars 2022 inclusivement aux membres d'une caisse Desjardins du Québec ou de la Caisse Desjardins Ontario Credit Union inc. Valeur totale des prix : 20 000 \$. Huit tirages auront lieu aux dates suivantes : les 13, 20 et 27 janvier, les 3, 10, 17 et 24 février, et le 10 mars 2022. Certaines conditions s'appliquent. Détails et règlement disponibles au desjardins.com/concours-reer-celi.

À l'été 2023

Plus de 204 nouveaux logements abordables pour étudiants à Sainte-Foy

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Située en face de l'Université Laval au cœur de Sainte-Foy, l'Ardoise est le projet le plus ambitieux de l'UTILE (Unité de travail pour l'implantation de logement étudiant), à ce jour. Et son premier projet dans la Ville de Québec. Un investissement total de 36 M\$.

Haut de huit étages, il pourra accueillir jusqu'à 243 locataires. Son emplacement stratégique pour la population étudiante de Québec en fera un lieu de choix pour poursuivre ses études. Près de tous les services, de la Pyramide de Sainte-Foy à l'avenue Myrand en passant par le PEPS, tout se fera à pied dans le quartier.

La participation du gouvernement du Québec au projet d'UTILE, dont l'ouverture est prévue à l'été 2023, permettra la construction de 204 nouveaux logements abordables pour cette clientèle à Québec. Le projet a

été réalisé en partenariat avec le Fonds immobilier de solidarité FTQ.

Afin que ce projet d'envergure puisse voir le jour, le gouvernement y contribue à la hauteur de 4,6 millions de dollars. Les logements seront situés sur le chemin Sainte-Foy, à proximité de l'Université Laval et de trois institutions d'enseignement collégial, soit le Cégep de Sainte-Foy, le Cégep Garneau et le Cégep Champlain - St.Lawrence. Il comprendra 171 studios, dont 104 pour les étudiantes et les étudiants à faible revenu, 29 logements de 2 chambres à coucher, 2 logements de 3 chambres à coucher et 2 logements de 4 chambres à coucher.

« Alors que votre gouvernement travaille à faire de notre région un important pôle économique, ce projet pourra faire la différence pour les étudiants dans leur choix de poursuivre leurs études et leur éventuelle carrière à Québec. Les retombées socioéconomiques engendrées par cette initiative rayonneront sur notre Capitale-Nationale et nous pouvons nous



L'Ardoise représente un investissement de 36 M\$.

en réjouir », affirme Geneviève Guilbault, vice-premier ministre, ministre de la Sécurité publique, ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale et ministre des Relations internationales suppléante.

« Les jeunes sont notre avenir, car ce sont eux qui dirigeront la société de demain. Ce projet leur permettra de bénéficier de conditions favorables pour mener à bien leurs études. Ces logements abordables représentent bien plus qu'un investissement financier pour les étudiantes et les étudiants de Québec; il témoigne de la confiance que nous leur portons », précise Joëlle Boutin, députée de Jean-Talon.

« Les efforts pour offrir du logement abordable se multiplient dans des secteurs névralgiques comme la Cité-Universitaire et c'est une excellente nouvelle pour offrir un toit à nos étudiants qui viennent parfois de quitter le nid familial. Allons plus loin en se disant qu'une annonce comme celle-ci permettra certainement d'offrir une meilleure éducation à un bon nombre de personnes qui peinent, parfois, à jongler avec la vie étudiante et une nouvelle vie autonome. Investir dans le logement abordable, c'est investir dans une communauté tissée serrée qui prend soin de son monde. C'est dans l'avenir qu'on investit aujourd'hui », ajoute Bruno Marchand, maire de Québec. ■



Le président-directeur général du Fonds immobilier de solidarité FTQ, M. Normand Bélanger, Joëlle Boutin, députée de Jean-Talon, la ministre des Affaires municipales et de l'Habitation, M^{me} Andrée Laforest, Bruno Marchand, maire de Québec et M. Laurent Levesque, porte-parole et directeur général de l'UTILE.



La députée de Jean-Talon, Joëlle Boutin, devant la maquette du projet.

JOËL LIGHTBOUND
Député fédéral de Louis-Hébert

3700, rue du Campanile, bureau 110
Québec QC G1X 4G6
Téléphone: 418 648-3244
joel.lightbound@parl.gc.ca

C'est un honneur pour mon équipe et moi de vous servir dans Louis-Hébert et de vous représenter à Ottawa.

N'hésitez jamais à nous contacter, nous demeurons à votre disposition!

Pêche blanche

La Caisse Desjardins de Sainte-Foy s'associe de nouveau à la Base Plein Air Sainte-Foy!

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Groupe Plein Air Faune vient d'annoncer le retour du Village de pêche blanche à la Base Plein Air Sainte-Foy, au 3137, rue Laberge, du jeudi au dimanche jusqu'au 13 mars 2022. L'activité lancée l'hiver dernier fut un véritable succès et elle aura permis d'accueillir plus de 5 220 pêcheurs! Pour sa part, la Caisse Desjardins de Sainte-Foy s'associe de nouveau en partenariat à l'événement.



La pêche blanche peut donner lieu à des prises intéressantes.

« Nous avons renouvelé notre partenariat avec la Base Plein Air Sainte-Foy, et cela s'insère bien dans notre volet afin d'enrichir la vie des gens et des collectivités. En temps de pandémie, c'est positif de participer à des activités familiales qui permettent une reconnexion avec des infrastructures de proximité. Le Village de pêche en est un bel exemple », assure M. Pascal Samonini, directeur général de la Caisse. Rappelons que le 12 février prochain, ce sera la journée Desjardins à la Base Plein Air Sainte-Foy, avec café et chocolat chaud à la clé.

Chose certaine, tout est prévu pour une expérience mémorable. Les guides de pêche se feront un plaisir de vous initier à l'activité et la location d'équipements comprend tout ce dont vous avez besoin (brimbale, seau, sac pour rapporter votre poisson, écumeiro et coussin). Le permis de pêche n'est pas requis.

« En plus des ombles de fontaine qui sont ensemencés à chaque semaine, vous retrouverez également achigan, perchaude, crapet-soleil et d'autres espèces pour le plus grand plaisir des petits comme des grands. Une foule d'activités, une ambiance chaleureuse



M. Pascal Raymond, directeur général du Groupe Plein Air Faune en compagnie de M. Pascal Samonini, directeur général de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy.

et quelques surprises vous attendent! », affirme M. Pascal Raymond, directeur général du Groupe Plein Air Faune. Un quota par personne est fixé à 5 truites, 5 achigans, 50 perchaudes ou à un maximum de 3 heures.

Il s'agit également d'une belle occasion d'aller prendre l'air tout en offrant une formation de pêche afin d'assurer la relève de pêcheurs chez les jeunes, qui délaissent un peu cette activité. Et c'est surtout l'occasion de faire une activité familiale en période de pandémie. Vous devez arriver

un minimum de 15 minutes à l'avance de l'heure de réservation, afin de pouvoir profiter de votre activité pendant 3 heures.

Groupe Plein Air Faune est un organisme à but non lucratif mandaté par la Ville de Québec pour assurer la gestion et l'animation de la Base Plein Air Sainte-Foy. Sa mission est de promouvoir et favoriser la découverte et la pratique d'activités sportives, de plein air et fauniques, tout en créant des événements permettant de rassembler la communauté. Réservation en ligne obligatoire au www.bpasf.com. ■



ASSEMBLÉE NATIONALE
DU QUÉBEC



Merci
**AU PERSONNEL
DE LA SANTÉ!**

JOËLLE BOUTIN
DÉPUTÉE DE JEAN-TALON

📍 969, route de l'Église, bureau 310
Québec, QC G1V 3V4

☎ 418 682-8167

✉ Joelle.Boutin.JETA@assnat.qc.ca



Des informations sont disponibles sur le site en plus d'un petit coin réchaud.



Une activité familiale très prisée par la population.

304 organismes d'entraide sur le territoire

Journal.ca célèbre 15 ans de mise en valeur de l'information locale de qualité

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le mois de février marque un moment historique dans l'histoire de l'information locale positive et exclusive de qualité dans la grande région de Québec. L'édition de février 2022 marque le 15^e anniversaire du début des publications de Journal.ca inc. avec la première édition du mois de février 2007 du Journal de L'Ancienne-Lorette, à cette époque.



L'éditeur de Journal.ca inc a tenu la promesse qu'il avait faite dans les milieux dans lesquels ses publications se sont implantées.

Aujourd'hui, la mission demeure de faire de ce groupe de journaux d'informations locales positives et exclusives de très haute qualité une institution incontournable du domaine de l'information, et qui surtout va perdurer dans le temps. Ce qui se vérifie dans le moment présent. 15 ans déjà.

Ces journaux, grâce à leur contenu local agrémenté de photos à caractère profondément humain, présentent de l'information locale positive et exclusive véritablement collée à la réalité de son milieu. Leurs qualités graphiques et d'impression vont bien au-delà des normes québécoises généralement utilisées dans l'industrie.

Au cours de ces 15 dernières années, l'équipe de Journal.ca inc. s'est aussi donné comme mission de faire connaître les organismes du milieu, de tous les secteurs d'activités, et le travail exceptionnel que leurs bénévoles effectuent chaque jour pour améliorer la qualité de vie de sa communauté. Un exercice qui a prouvé toute l'importance vitale de ces gestes en cette période de pandémie. Malgré les embûches, ces bénévoles ont continué d'œuvrer pour le bien-être des personnes et des familles dans le besoin.

Nous avons recensé 304 organismes d'entraide au total dans les territoires de nos six journaux locaux. Les journaux ont persévéré à présenter leurs histoires, vos histoires, pour reconnaître votre apport

extraordinaire à notre société. Sachez que toute l'équipe fera en sorte de poursuivre cette mission en 2022 et dans les années à venir. Votre rôle est trop important pour que cette mission soit modifiée. Nous vous demandons de continuer à nous faire part de votre existence et de vos actions. Nous serons là pour les mettre en valeur.

Au niveau des objectifs de ces publications, rappelons qu'il s'agit de collaborer avec les citoyens, les acteurs et les organismes de la communauté pour offrir le meilleur véhicule d'informations locales; de maintenir une très grande proximité avec les commerçants du territoire concerné pour favoriser et développer l'achat local; et de demeurer un journal d'informations locales qui se distingue en offrant un produit supérieur aux normes habituellement en vigueur et reconnues dans l'industrie de l'information. Ce qui permettra, assurément, d'être toujours considéré comme un outil incontournable d'informations.

Pour la petite histoire, rappelons qu'au cours de l'année 2006, une rencontre marquante fut en quelque sorte l'étincelle qui déclencha ce succès que représente aujourd'hui Journal.ca inc. MM. Pierre Cassivi et Yvon Giroux rencontrent le maire de la ville de L'Ancienne-Lorette, M. Émile Loranger, aujourd'hui décédé, pour discuter de la création et du lancement d'un journal d'informations locales

positives et exclusives sur son territoire. Par la suite, des rencontres avec des citoyens, des commerçants et des organismes du secteur démontrent l'énorme potentiel et tout l'intérêt d'une telle idée. Un élément important est également ressorti de ces rencontres avec les acteurs du territoire. Ils ne souhaitaient surtout pas que le journal à venir devienne un journal de combat.

Le Journal de L'Ancienne-Lorette fut lancé en février 2007, devenant ainsi le fer de lance de ce qui représente aujourd'hui Journal.ca inc. Par la suite, la même démarche pour discuter du lancement d'un tel journal sur leur territoire fut entreprise auprès du maire de l'époque de la Ville de Saint-Augustin-de-Desmaures, M. Marcel Corriveau, des citoyens, des commerçants et des organismes du secteur. Devant l'intérêt soulevé, le Journal de Saint-Augustin-de-Desmaures fut lancé en juin 2007. Aujourd'hui, cet important réseau d'information compte six publications locales réparties dans leur milieu respectif. Il faut aussi remercier les commerçants qui ont cru à cette formule, mais particulièrement les Caisnes Desjardins de tous ces territoires qui nous ont accompagnés depuis le début et à chacune des étapes de cette grande histoire. Encore aujourd'hui, ses dirigeants demeurent fidèles à cette mission d'entraide, qui est également la leur depuis le début de Desjardins, il y a déjà plus de cent ans. ■

LOUEZ UN APPARTEMENT À STE-FOY



IMMEUBLES ROUSSIN

— APPARTEMENTS

Proximité des services
Plusieurs commodités
Wifi haute vitesse inclus



418.651.9443

immeublesroussin.com

Le **JOURNAL** de
Sainte-Foy

Le Journal d'information | www.journal-local.ca

86% DES LECTRICES ET LECTEURS
L'APPRECIENT

Merci!

JOURNAL.CA INC.

1405, av. St-Jean-Baptiste, bureau 104
Québec (Québec) G2E 5K2
Tél.: 418 780-0999
Télécopieur: 418 780-0800
info@journal-local.ca
www.journal-local.ca



DIRECTION

Éditeur-directeur général:
Pierre Cassivi

RÉDACTION

Journaliste: **Yvon Giroux**
redaction@journal-local.ca

Collaboratrice: **Suzie Lemay**

Révisseur/Correctrice: **Traduction M**

Photographes:

**Sébastien Dion, Gilles Fréchette,
Frédéric Lavoie**

PUBLICITÉ

Ghislain Gaudreau

Développement des affaires, responsable
secteurs gouvernementaux
et éducationnels
Cell.: 418 998-0970
ventes@journal-local.ca

Sylvie Charest

Développement des affaires, territoires
de Val-Bélair, Saint-Émile, Neufchâtel Est,
Lebourgneuf et secteur immobilier
Cell.: 418 254-4367
scharost@journal-local.ca

Ginette Demers

Développement des affaires
Cell.: 418 871-1274
gdemers@journal-local.ca

Carole Roy

Développement des affaires
Cell.: 418 580-0537
caroleroy@journal-local.ca

ÉVÈNEMENTS

David Cassivi

Coordonnateur aux événements

ADMINISTRATION

Suzie Lemay

IMPRESSION

Québecor Média

Dépôt légal: Bibliothèque nationale
du Québec
Convention de la Poste-publications
Postes Canada: N° 41870516

WEBMESTRE

Viva Design

PRODUCTION

Viva Design

production@journal-local.ca



MIXTE
Papier issu de
sources responsables
FSC® C111719

PROCHAINE PARUTION
Mars 2022

DATE DE TOMBÉE
23 février 2022

La députée de Louis-Hébert demeure active dans sa circonscription

YVON GIROUX

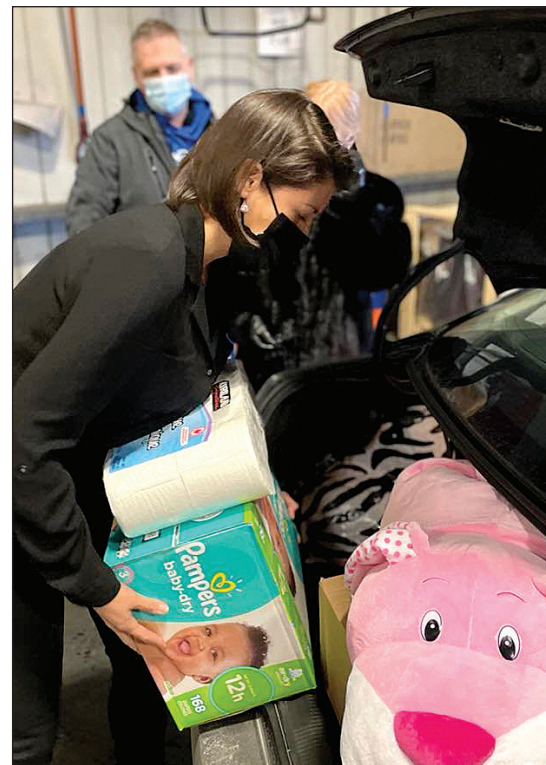
redaction@journal-local.ca

La députée de Louis-Hébert, M^{me} Geneviève Guilbault, apprécie grandement ses présences dans différentes activités et auprès de la population de sa circonscription. Elle avait repris ses activités, dans le respect des mesures sanitaires en période de COVID-19, tout juste avant que le confinement revienne.

Rappelons, parmi ses activités, que la Guignolée de la députée 2021 a été encore une fois couronnée de succès cette année. Plusieurs entreprises de Louis-Hébert ont aidé à faire la différence pour les enfants, parents et citoyens de la communauté. La députée leur transmet un énorme merci pour leur grande générosité! ■



La députée a passé presque toute une journée au Centre de foires de Québec pour prêter main-forte à l'équipe de vaccination. Elle tenait ainsi à féliciter et remercier tous les bénévoles, le CIUSSS de la Capitale-Nationale ainsi que tous les citoyens qui viennent chercher leur 3^e dose.



Cette année encore, la députée de Louis-Hébert n'a pas hésité à mettre la main à la pâte pour assurer le succès de la Guignolée de la députée 2021.

TIRAGE:
25 000 exemplaires



17 949 exemplaires

DISTRIBUTION
RÉSIDENTIELLE



4 429 exemplaires

DISTRIBUTION
COMMERCIALE



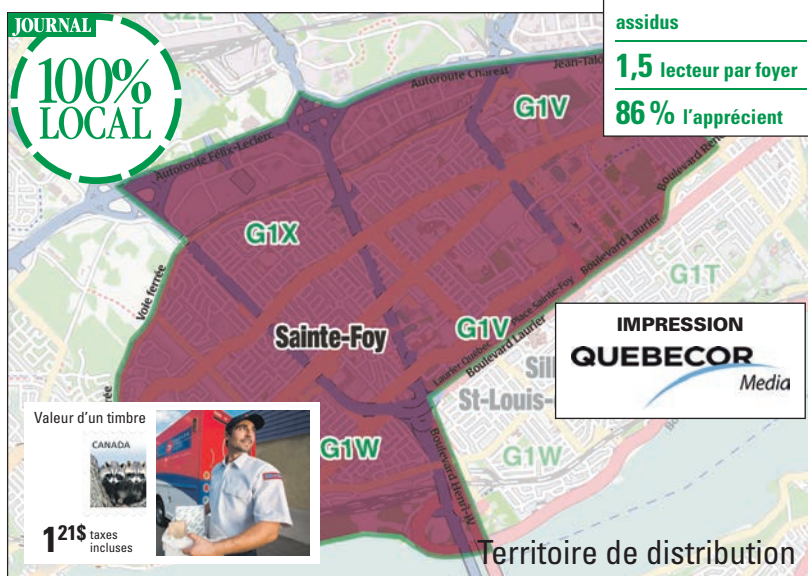
1 658 exemplaires

PRÉSENTOIRS



964 exemplaires

ACHAT DE PUBLICITÉ: ventes@journal-local.ca



PROFIL DU LECTEUR

Sexe: Femmes 44 %
Hommes 56 %

Âge moyen: 45,5 ans

Revenu moyen: Revenu familial
annuel brut de
71 200 \$

Scolarité: Diplôme d'études
collégiales et
universitaires

Sondage Léger effectué à l'aide de la technologie d'interview Web assistée par ordinateur (CAWI), réalisé du 8 au 17 février 2019 auprès de 500 personnes faisant partie du lectorat de Journal-Local et des alentours. Ils ont été sélectionnés aléatoirement à partir du panel en ligne Legerweb. À l'aide des données du recensement de 2016, les résultats ont été pondérés selon l'âge, le sexe et le secteur de résidence afin de garantir un échantillon représentatif de la population.

source **Leger** leger360.com/fr

D&C

Dentistes&Cie

NOS SERVICES

INVISALIGN • consultation gratuite

- Prothèses conventionnelles et sur implant
- Implantologie
- Technologie CEREC
- Traitements parodontaux
- Greffe de gencives
- Chirurgie buccale
- Extraction des dents de sagesse
- Réhabilitation complète
- Restaurations dentaires
- Blanchiment dentaire
- Scanographie 3D
- Radiographies numériques
- Hygiène dentaire
- Traitement de canal



D^r Charles Paquet, dentiste



D^r Alexandre Maziade, dentiste



D^{re} Claire Rousseau, dentiste



D^r David Scanlan, dentiste propriétaire

HEURES D'OUVERTURE | Lundi au jeudi : 7h30 à 19h30 • Vendredi: 8h à 15h

1175, rue Lavigerie, bureau 100, Place Iberville II, Québec | www.dentistesetcie.com



418 653-5412

SERVICE D'URGENCE DENTAIRE

La députée de Louis-Hébert heureuse de son bilan de la dernière année en période de pandémie

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le début de la nouvelle année représente une belle occasion de faire un mini bilan de la dernière année avec la députée de Louis-Hébert, vice-première ministre et responsable de la Capitale-Nationale, M^{me} Geneviève Guilbault. Malgré tous les problèmes et les rendez-vous manqués à cause de la pandémie de la COVID-19, M^{me} Guilbault demeure malgré tout satisfaite de ce qu'elle a pu accomplir au niveau de sa circonscription, là où elle a pu distribuer plus de 400 000 \$ de son budget, pour soutenir notamment les gens dans le besoin, les organismes, les écoles et fondations, dont 100 000 \$ pour les aînés.

Au niveau scolaire, la députée considère avoir créé du bonheur pour les étudiants et le personnel des écoles du territoire, et déclare être très contente des résultats. Elle cite notamment l'inauguration du nouveau local multifonctionnel à l'École Les Bocages en novembre dernier. Rappelons que c'est en 2018, que la députée Geneviève Guilbault se joint fièrement à une ambitieuse campagne de financement dans le but d'amasser 100 000 \$ pour la transformation d'un local de l'école et en faire un environnement stimulant offrant une bibliothèque et

des installations conçues par et pour nos jeunes. Une autre contribution de 100 000 \$ pour la bibliothèque Alain-Granbois.

Comme elle le mentionnait à ce moment, cette initiative lui était chère depuis le tout début, notamment parce qu'elle a été portée par de vaillants jeunes élèves, motivés et sensibles à la qualité de l'apprentissage et du milieu de vie scolaire de tous. Grâce à de nombreux donateurs et à la mobilisation de toute notre communauté, ce projet s'est concrétisé au printemps 2020.

Cet espace adapté, ludique, et confortable, contribuera, assurément, à la réussite du parcours scolaire des enfants qui pourront assouvir leur soif d'apprendre, alimenter leur curiosité, se rassembler, échanger et surtout, être fiers de leur école.

M^{me} Guilbault rappelle aussi l'agrandissement de l'École du Campanile, un projet qui a impliqué notamment un investissement de 300 000 \$, un autre projet au Collège des Compagnons qui a apporté du bonheur aux étudiants qui ont été très affectés par la pandémie. Elle soulève aussi le grand chantier mis en place pour les familles, non seulement dans tout le Québec, mais aussi dans Louis-Hébert, avec la création de 37 000 places en garderie. Sans oublier le projet

de donner un médecin de famille à tous les Québécois.

Depuis 2018, le site Cartier-Roberval bénéficie d'un projet englobant, une passerelle, un lieu d'interprétation et de fouilles pour un montant de 8,4 M\$ sur cinq ans, soit d'ici 2023. Elle rappelle aussi le parc de la Jacques-Cartier et la marina de Cap-Rouge, qui profiteront de travaux d'enrochement des berges, que la ville autorisera au printemps.

Du côté de la promenade Samuel-De Champlain, elle mentionne le développement et la mise en valeur du lieu qui se poursuivra avec l'installation d'infrastructures et de toilettes. Le projet d'un petit parc avec Héritage faune, une contribution de 5 000 \$, une autre de 4 000 \$ pour le parc des Hauts-Fonds.

Elle appuiera de nouveau les marchés publics de Cap-Rouge et de Saint-Augustin-de-Desmaures, qui font la promotion des produits du terroir, parce que les produits d'ici lui tiennent à cœur.

M^{me} Guilbault soutient aussi que les travaux sur la route de Fossambault, à la hauteur du rang des Mines, s'effectueront en 2022. Tous comme les travaux majeurs pour le terminus ouest, à l'extrême ouest du territoire, en vue du tramway. Tout comme le garage à Legendre. D'ailleurs, le



La députée de Louis-Hébert, M^{me} Geneviève Guilbault, profite pleinement des espaces verts de sa circonscription pour se ressourcer et réfléchir, et vivre aussi de moments précieux avec sa petite famille.

gouvernement discute du développement de l'urbanisme dans ce secteur, de la façon dont cela sera aménagé. La création d'un quartier innovant, doté de garderies et d'écoles pour accueillir de jeunes familles. Elle cite aussi, le pôle Chaudière, un secteur avec un potentiel énorme pour l'innovation.

Un développement qui tiendra compte d'une façon de vivre spéciale, où habiter en banlieue ne nécessitera plus d'avoir deux autos par résidence. Une éventualité qui la rend très heureuse. ■

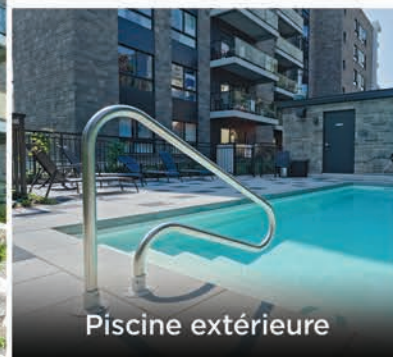
**LOUEZ UN CONDO
À STE-FOY**



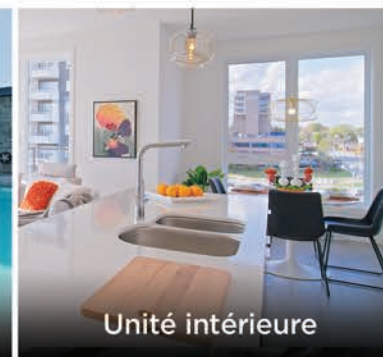
**IMMEUBLES
ROUSSIN**

— **LE QUARTIER R**

**Près du boulevard Laurier
Confort et tranquillité
Qualité supérieure**



Piscine extérieure



Unité intérieure

418.651.9443

immeublesroussin.com

Présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge

Un beau défi à relever pour Anne Corriveau

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Après sa réélection en novembre dernier, la conseillère du district de La-Pointe-de-Sainte-Foy, M^{me} Anne Corriveau, a accepté le beau défi que représente la présidence de l'arrondissement de Sainte-Foy–Sillery–Cap-Rouge. Il faut dire, comme le mentionne la conseillère, qu'elle est allée à la bonne école. Elle a côtoyé, au cours des huit dernières années, l'ex-président de l'arrondissement, M. Rémy Normand.

« Rémy a été un collègue extraordinaire, très à l'affût de ce qui se passait et aguerri. J'ai pris de bonnes notes. Nous nous appuyions mutuellement. Et je ne peux que lui dire chapeau pour la façon dont il a géré l'arrondissement. Je vais notamment appliquer les qualités de Rémy que je partage, telles que la rigueur, qui fait partie de notre ADN, et la minutie », affirme M^{me} Corriveau.

Pour sa part, la présidente entend faire en sorte que les choses soient bien faites, bien expliquées et bien claires. Elle mentionne qu'au cours de ses deux premiers mandats, elle n'a jamais mené la population en bateau. Lorsque un citoyen ou groupe faisait une demande,

elle répondait aussitôt s'il était possible d'aller de l'avant ou non.

À l'arrondissement et au conseil de ville, elle travaillera en étroite collaboration avec deux nouveaux élus de l'équipe de Marie-Josée Savard, MM. Louis Martin et David Weiser, et une nouvelle élue, M^{me} Maude Mercie-Larouche, provenant de l'équipe du maire, M. Bruno Marchand. Selon M^{me} Corriveau, tout fonctionne bien au niveau des dossiers de l'arrondissement et elle est confiante que les choses se dérouleront bien.

Le renouvellement de l'équipe des conseillers fera en sorte qu'elle entrevoit un beau mandat de quatre ans à venir. Elle est, à tout le moins, optimiste que l'arrondissement rayonnera au cours de cette période.

Parmi les projets au niveau de l'arrondissement, mentionnons le réaménagement du Centre communautaire de La-Pointe-de-Sainte-Foy, un projet auquel elle tient beaucoup. Elle entend parler avec la ministre responsable de la Capitale-Nationale, M^{me} Geneviève Guilbault, de la situation de l'érosion de la plage Jacques-Cartier, qui est mal en point. Le dossier de la route de l'Église prendra de l'ampleur à long terme avec l'arrivée du tramway dans le secteur.



M^{me} Anne Corriveau, lors de son assermentation après son élection du mois de novembre dernier.

Au niveau de son district, elle entend travailler sur le terrain avec les organismes du secteur, leur donner une voix à l'arrondissement. Le vieillissement de la population entraîne de nouveaux besoins, notamment au niveau de leur sécurité. C'est la raison pour laquelle elle entend bien rencontrer les aînés et

adapter notamment un programme avec les services policiers de la ville.

Au niveau du comité foresterie urbaine, M^{me} Corriveau entend travailler avec la responsable, la conseillère Marie-Josée Asselin. ■



ICI AVEC VOUS!

GENEVIÈVE GUILBAULT
DÉPUTÉE DE LOUIS-HÉBERT

- Députée de Louis-Hébert
- Vice-première ministre • Ministre de la Sécurité publique
- Ministre responsable de la région de la Capitale-Nationale

418 528-0483

genevieve.guilbault.lohe@assnat.qc.ca



ASSEMBLÉE NATIONALE
DU QUÉBEC

Forum et Crofton Moore acquièrent le Méga Centre Sainte-Foy dans le principal nœud commercial de l'ouest de Québec

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Forum et Crofton Moore ont annoncé récemment l'acquisition du Méga Centre Sainte-Foy, un centre commercial de 529 000 pieds carrés situé à Québec. Le Méga Centre Sainte-Foy est stratégiquement situé à l'intersection de l'autoroute 40 et de l'autoroute Duplessis dans le principal nœud commercial de l'ouest de la Ville de Québec, à environ 2 kilomètres de l'aéroport international Jean-Lesage de Québec. Ce centre commercial à aire ouvertes compte Walmart comme locataire pilier ainsi que plusieurs locataires nationaux et régionaux, y compris Marshalls/HomeSense, Bureau en Gros, Cineplex et Jysk et Brick. Le centre abrite une panoplie de commerces de détail répondant aux besoins quotidiens, en ameublement, en services financiers, en divertissement, en boutiques spécialisées et en détaillants de mode pour la population des quartiers avoisinants de la partie ouest de la Ville de Québec et au-delà.

«Le moment pour acquérir ce centre très performant loué à 93 % était propice pour nous, a déclaré Dean Mendel, cofondateur de Forum. Le Méga Centre Sainte-Foy dessert une zone commerciale stable qui comprend plus de 100 000 résidents avec un revenu médian des ménages excédant 100 000 \$. Il y a également possibilités de croissance tant pour nos locataires existants que pour le centre commercial lui-même grâce à l'expansion et au développement d'utilisations complémentaires.»

«L'acquisition du Méga Centre Sainte-Foy représente le premier investissement de Crofton Moore sur le marché de Québec. Nous sommes extrêmement fiers de



Une vue aérienne du Méga Centre Sainte-Foy, stratégiquement situé à l'intersection de l'autoroute 40 et de l'autoroute Duplessis dans le principal nœud commercial de l'ouest de la Ville de Québec, à environ 2 kilomètres de l'aéroport international Jean-Lesage de Québec.

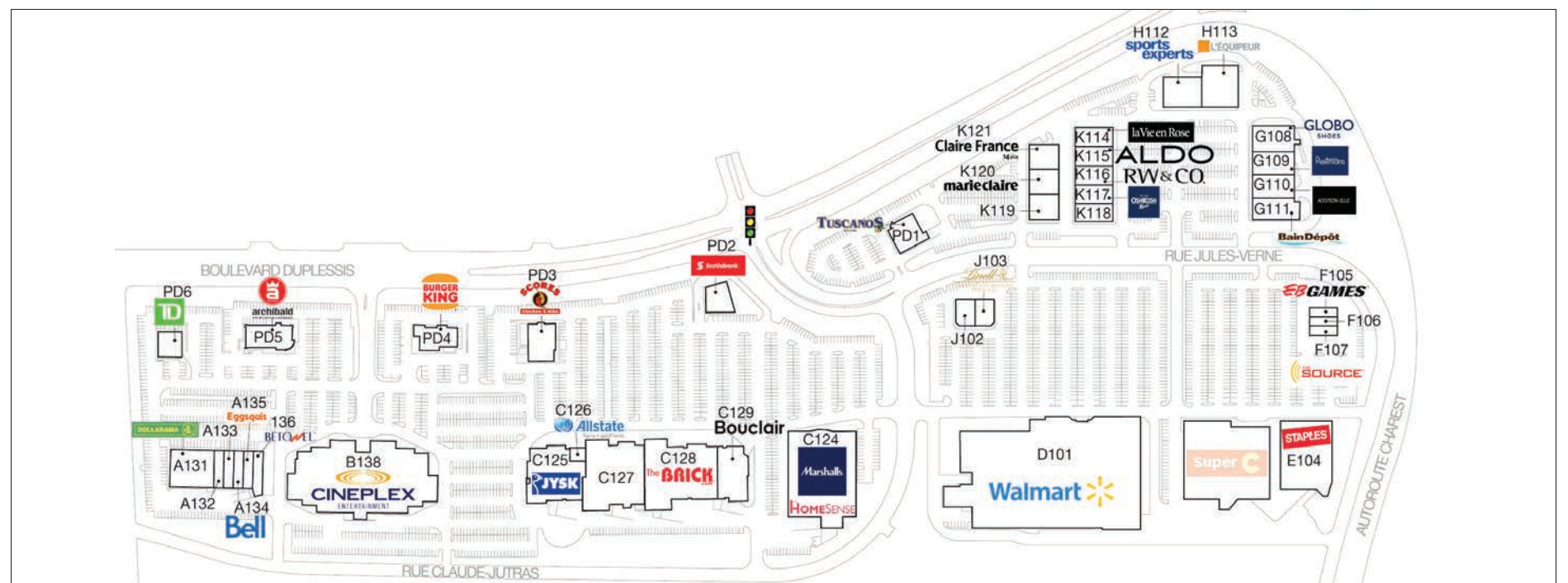
collaborer encore une fois avec Forum et d'ajouter un actif de détail d'une telle qualité à notre portefeuille, a déclaré Mitchell Moss, président de Crofton Moore. Nos équipes sont heureuses de travailler et de continuer à améliorer l'offre de produits du centre commercial pour nos locataires et leurs clients.»

Forum est un important promoteur de centres commerciaux de quartiers au Canada. En tant que fournisseur de services complets, l'entreprise assure la gestion de tous les aspects du processus de développement, de la

vérification diligente, de l'acquisition, de l'aménagement du territoire, de la construction, de la location et de la gestion quotidienne de biens immobiliers.

Depuis la fin des années 80, l'entreprise est active dans le domaine de l'immobilier et développe des produits de détail qui sont des services essentiels et qui sont ancrés par des magasins d'alimentation. L'acquisition du Méga Centre Sainte-Foy est un avantage de taille pour le portefeuille de l'entreprise et bénéficiera des relations de Forum avec des détaillants nationaux et régionaux.

Grâce à sa participation directe à des projets immobiliers totalisant plus de 11 millions de pieds carrés, Crofton Moore s'est forgé une solide réputation de fournisseur de solutions novatrices en matière de location, de promotion et de gestion immobilière. Comptant des clients répartis à l'échelle du Canada et dans le monde entier, l'entreprise est un partenaire de choix pour les investisseurs immobiliers à la recherche de diversification sur les marchés en expansion de Québec et de l'Ontario. ■



Forum et Crofton Moore ont annoncé récemment l'acquisition du Méga Centre Sainte-Foy, un centre commercial de 529 000 pieds carrés situé à Québec.

Le maire Bruno Marchand lance le défi Château de neige

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Le maire de la Ville de Québec, M. Bruno Marchand et les conseillers de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge, étaient présents au parc Raymond-de-Rosa pour lancer un deuxième défi à la population dans le cadre du défi Accent solidaire, celui de construire le plus beau monument de neige sur le terrain avant de leur maison. Un projet en collaboration avec l'Unité de loisir et de sport de la Capitale-Nationale.



Le maire Bruno Marchand a mis la main à la pâte pour la construction du château de neige.

L'organisme Ressources espace familles a relevé le défi en construisant un Château de neige sur le terrain du parc Raymond-de-Rosa, lieu du point de presse du maire.

Pour M. Marchand, il est important que les familles puissent prendre l'air en cette période de pandémie et d'impliquer les enfants dans ce projet. Tous les élus du conseil municipal sont devenus les juges de ce défi. Ils ont déterminé le 24 janvier, et ce, dans leur district respectif qui a réalisé la plus belle construction.

Pour participer au volet de l'Unité de loisir et de sport de la Capitale-Nationale qui se termine le 14 mars prochain, il suffit de construire un château de neige à l'endroit de votre choix, de l'immortaliser en photo et de partager celle-ci en l'inscrivant sur le site Web du Défi château de neige à l'adresse www.defichateaudeneige.ca. Des prix seront attribués au hasard, tant au niveau provincial que régional, parmi ceux et celles qui auront inscrit leur château entre le 10 janvier et le 14 mars 2022.

Lors de votre inscription, vous aurez le choix de répertorier votre construction parmi l'une des quatre catégories suivantes: famille: pour tout le monde, petite enfance: pour les services de garde et les CPE qui encadrent les enfants de 0 à 5 ans, école: pour les écoles primaires et secondaires et organisme/municipalité: pour les organisations (autant les OBNL que les entreprises) et les municipalités. ■



À l'arrière, Cindy-Lee McKenzie, de Ressources espace familles, La mascotte T-Ref, Anne Corriveau, David Weiser, Louis Martin et Maude Mercier-Larouche, conseillers de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge.



Tout le monde laisse exploser son émotion de participer au défi.

Gâtez votre *Valentin*
avec un arrangement floral
magnifique



Tendre Baiser

Lys oriental Sorbonne

SERVICES OFFERTS:

Mariages ✦ Funérailles ✦ Anniversaires ✦ Plantes vertes
Potées fleuries ✦ Roses éternelles ✦ Livraison & envois extérieurs



Le fleuriste
DES QUATRE-BOURGEOIS

3183, chemin Ste-Foy, Québec

lefluristedes4bourgeois.ca 418 650-4144

Le député Joël Lightbound participe à l'initiative #accentsolidaire



Le député s'est rendu au restaurant Le Cèdre au Plaza Laval sur le chemin Sainte-Foy pour se procurer des fameux shish taouks.

(YG) C'est au tour de Joël Lightbound, député fédéral de Louis-Hébert, de participer à l'initiative #accentsolidaire du nouveau maire de la ville de Québec, M. Bruno Marchand, qui vise à soutenir nos restaurateurs de Québec. Il relève ainsi le défi qui lui a été lancé par pas moins de trois paliers de gouvernement, soit par David Weiser, conseiller municipal pour le district du Plateau, Joëlle Boutin, députée provinciale de Jean-Talon ainsi que son collègue Jean-Yves Duclos, député fédéral de Québec.

Le député s'est donc rendu au restaurant Le Cèdre au Plaza Laval sur le chemin Sainte-Foy pour se procurer des fameux shish taouks, dont la renommée dépasse le comté de Louis-Hébert. « J'invite tout le monde à relever le défi et à continuer d'encourager nos restaurateurs, notre soutien fait une grande différence alors qu'ils traversent depuis deux ans une période plus incertaine et difficile. » ■

Un investissement de 2 millions \$

Le District Gourmet signe l'ouverture d'un 2^e Marché Carrier

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Après plusieurs mois de travaux, le Marché Carrier a ouvert les portes de sa deuxième succursale au sein du District Gourmet du QG Sainte-Foy au public. Plus qu'une épicerie, l'entreprise familiale de 3^e génération propose une véritable expérience gourmande depuis plus de 50 ans. L'adresse historique de Pintendre, toujours existante, s'exporte pour la toute première fois, cette fois en plein cœur de Sainte-Foy, pour desservir les gourmands de la couronne nord de Québec.

Ouvert 7 jours sur 7 de 8 h à 20 h, ce second Marché Carrier, dont la superficie atteint 9 000 pieds carrés, propose de se rapprocher du terroir québécois, mais aussi de faire découvrir les cuisines du monde. Produits raffinés, biologiques, sans gluten, bières de microbrasseries, et bien sûr, les mêmes prêts-à-manger d'exception qui font la réputation de l'endroit depuis ses débuts: pâtés réconfortants, plats maisons, produits de boulangerie, en plus de pâtisseries gourmandes et d'un département de fromagerie! Une boucherie à la fois traditionnelle et artisanale permettra de faire de belles découvertes et une poissonnerie proposant plusieurs variétés de fruits de mer et déclinaisons de poissons complétera l'offre. Dans un décor moderne à l'ambiance conviviale, le public peut désormais venir faire ses emplettes et profiter des services des services des bouchers, pâtisseries et boulangers. Ce nouveau magasin a d'ailleurs permis la création d'une trentaine d'emplois directs.



Plus qu'une épicerie, l'entreprise familiale de 3^e génération propose une véritable expérience gourmande depuis plus de 50 ans.



Jean-Samuel Carrier, Jean Carrier, Denis Epoh, directeur général du QG, Sonia Carrier, Marie-Claude Carrier et Michel Carrier.

Véritable histoire de famille, le premier commerce de la famille Carrier date de plus de 50 ans et est né sous le nom « Boucherie Philippe Carrier », grâce à l'obtention d'un petit lopin de terre familial. Après plusieurs années d'opération, la deuxième génération, composée notamment des frères et sœurs Kathleen, Sonia, Marie-Claude, Jean et Michel Carrier, a pris la relève pour changer la vocation de la boucherie et créer le commerce connu aujourd'hui: Le Marché Carrier. En passant par des pâtés au poulet, le jambon fumé sur place, les salamis, les saucisses, les côtes levées ou encore les gâteaux, les frères et sœurs Carrier souhaitent offrir une cuisine maison distinctive en qualité et en quantité. Aujourd'hui une 3^e génération, incluant Mélanie et Jean-Samuel, est désormais impliquée dans l'entreprise. Le Marché

Carrier embauche plus de 50 employés dévoués et passionnés à Pintendre, en plus des dizaines de nouveaux employés à Sainte-Foy.

Capwood est une société québécoise spécialisée dans le développement, la promotion et la gestion des QG à travers le Canada. Les principaux champs d'activités de Capwood comprennent le développement immobilier, la gestion immobilière, l'hébergement, la restauration, l'hôtellerie, le commerce de détail alimentaire ainsi que la gestion des services de proximité. Capwood est l'architecte et le pilote des écosystèmes formés par le District Gourmet, le District Service et le District Résidentiel, et ce au service des communautés constituées autour des QG. ■

Crédit photo: Marc-Éric Baillargeon, Les Fectifs

INJECTION DES RIDES

APPAREILS DE STIMULATION SLENDERTONE

Améliore la performance et le tonus des muscles

CRYOLIPOLYSE

Élimination des gras par le froid

Clin D'Œil Esthétique Enr.

Place des Quatre-Bourgeois, Sainte-Foy

418 656-0556

clindoeilesthetique.ca

TRAITEMENT DE CELLULITE

6 traitements 325\$

Valeur de 450\$

Valide du 15 au 20 février 2022

Un Fonds pour le développement d'expertises

GFT et FSA ULaval créent un soutien à l'enseignement et à la recherche sur la gouvernance en sécurité de l'information

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

GFT, une firme-conseil spécialisée en transformation numérique dans les secteurs de la finance et des assurances, s'est associée à la Faculté des sciences de l'administration de l'Université Laval (FSA ULaval) afin d'appuyer les étudiants dans le développement

d'expertises en gouvernance en sécurité de l'information.

L'entente de partenariat entre le chef de file GFT, qui dispose d'un centre d'excellence en assurance à Québec, et l'établissement d'enseignement supérieur qu'est l'Université Laval est d'une durée de cinq ans. Cette nouvelle collaboration, basée sur le partage d'expertises et le

transfert de connaissances, a donné naissance au Fonds GFT, fonds dans lequel seront investis 125 000 \$.

Le Fonds GFT permettra de soutenir l'enseignement et la recherche en gouvernance de la sécurité à l'information. Les sommes investies serviront notamment à la promotion de l'excellence de la recherche et au développement des activités d'enseignement de la faculté, en plus d'encourager la faculté à être une actrice clé de diffusion des connaissances scientifiques et des bonnes pratiques professionnelles.

« Chez GFT, nous croyons en un monde numérique dans lequel une utilisation intelligente de l'informatique jumelée à une compréhension du domaine d'affaires est la clé du succès. Plus que jamais, la sécurité des données constitue une préoccupation majeure dans le contexte de cette transformation », déclare Carol Roy, vice-président Centre d'Excellence, GFT Canada.

« Avec ce don, GFT ouvre grand les bras aux étudiants du département des systèmes d'information organisationnels de FSA ULaval pour qu'ils puissent réaliser leur plein potentiel dans le domaine

de la gouvernance de la sécurité de l'information. Avec les stages et les activités d'enseignement qui seront financés par ce don, une passerelle d'échange réciproque de connaissances et d'expertises sera créée, pour le bénéfice aussi bien de GFT que de l'Université Laval », précise Hager Khechine, professeure titulaire au Département de systèmes d'information organisationnels de FSA ULaval, et responsable du Fonds GFT.

En tant que pionnier de la transformation numérique, GFT développe des solutions durables à travers les nouvelles technologies - de l'ingénierie du cloud et de l'intelligence artificielle à Blockchain/ DLT.

Grâce à sa profonde expertise technologique, ses partenariats solides et son savoir-faire complet sur le marché, GFT offre des conseils aux secteurs de la finance et de l'assurance, ainsi qu'à l'industrie manufacturière. Grâce à l'utilisation intelligente de solutions informatiques, GFT augmente la productivité et crée de la valeur ajoutée pour ses clients. Les entreprises bénéficient d'un accès facile et sûr à des applications informatiques évolutives et à des modèles commerciaux innovants. ■



Martin Renaud, Architecte de sécurité & CSO chez GFT Canada, Frank Pons, doyen de FSA ULaval, Hager Khechine, professeure titulaire au Département de systèmes d'information organisationnels de FSA ULaval et responsable du Fonds GFT, Isabelle Pascot, Cheffe de la stratégie et du développement de GFT Canada et Carol Roy, Chef des opérations de GFT Canada.



Maddie

Vêtements pour dames

La Boutique Maddie vous invite à participer à son concours en déposant ce coupon à la Boutique Maddie.

TIRAGE DE « DEUX GARDES-ROBES » D'UNE VALEUR DE 500 \$ CHACUNE
20 avril 2022

Nom: _____

Tél.: _____

Courriel: _____

Date d'anniversaire: _____

J'autorise la boutique Maddie à m'envoyer par courriel:

mon cadeau d'anniversaire promotions et infolettre

NOS MARQUES LES PLUS PRESTIGIEUSES

LISETTE L. MONTREAL | nivo | LEO & UGO | Rien ne se perd TOUT SE CREE

DOLCEZZA | Joseph Ribkoff | RABE

TRIBAL | martie Charlie | l'cona

TRICOTTO | RENUAR | Junge



FRANK LYMAN®
DESIGN

2900, chemin Saint-Louis, Québec (Qc) G1W 4R7 (coin route de l'Église)
418 651-3751 | www.boutiquemaddie.com

Succès du Marché de Noël du Cercle des fermières Notre-Dame de Foy

(YG) Le Marché de Noël du Cercle des fermières Notre-Dame de Foy, malgré la pandémie toujours présente, a remporté un grand succès. M^{me} Anne Corriveau, conseillère municipale du district de la Pointe-de-Sainte-Foy et présidente de l'arrondissement et M. David Weiser, conseiller municipal du district du Plateau, ont visité cet événement. Ils ont pu y apprécier les œuvres des membres de cette organisation. ■



M^{mes} Anne Corriveau, Lise Roberge, présidente, Denise Beaulieu, vice-présidente, Martine Couillard, conseillère, Marie Méthot, conseillère et David Weiser.

Une agente des communications embauchée pour l'Unité missionnaire Louis-Hébert

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Les paroisses Notre-Dame-de-Foy et La-Transfiguration-du-Seigneur viennent d'annoncer l'embauche de M^{me} Laurie D'Amours au poste d'agente des communications pour l'Unité missionnaire Louis-Hébert.

M^{me} D'Amours sera en charge notamment de l'application et de la mise à jour des plans de communication des deux paroisses, de la gestion des sites Web et des infolettres ainsi que de l'animation des réseaux sociaux afin d'optimiser la participation aux activités pastorales de l'unité missionnaire. Elle aura également pour mandat de coordonner les communications entourant la campagne de financement annuelle, en concertation avec le Service des communications du diocèse de Québec.

Laurie D'Amours est étudiante en dernière année au baccalauréat en sciences du langage. Son parcours professionnel jusqu'à maintenant inclut la rédaction et la gestion des communications pour un organisme

communautaire. Elle a un grand intérêt pour le domaine paroissial et fait partie de l'équipe de lecteurs des messes dominicales.

M^{me} D'Amours est entrée en poste le 31 janvier : « Je suis très heureuse de me joindre à l'équipe de l'unité missionnaire Louis-Hébert et j'ai bien hâte de faire votre connaissance à tous! » ■



M^{me} Laurie D'Amours vient d'être embauchée à titre d'agente des communications pour l'Unité missionnaire Louis-Hébert.

La Popote roulante Sainte-Foy recherche des baladeurs

(YG) La Popote roulante Sainte-Foy inc. a un urgent besoin de baladeurs pour continuer à remplir sa mission de servir, cinq jours par semaine, des repas chauds à une clientèle ayant des besoins alimentaires particuliers.

Ces bénévoles, requis pour livrer les repas aux deux semaines, ont un horaire stable et voyagent en équipe de deux personnes (chauffeur/baladeur), tout en respectant les recommandations sanitaires dans le contexte de COVID-19. Le kilométrage est remboursé à 0,50 cent du kilomètre.

Manifez votre intérêt au 418 654-9017 ou par courriel: popoteroulantestefoy@bellnet.ca. Visitez notre site Web à l'adresse suivante : popoteroulantestefoy.org ■



La Popote roulante Sainte-Foy inc. a un urgent besoin de baladeurs pour livrer des repas chauds.



**C'est le temps
de prendre votre
rendez-vous
pour votre
dose de rappel
contre la
COVID-19.**

**Suivez la séquence de vaccination
prévue et prenez rendez-vous.**

Québec.ca/vaccinCOVID

**Avec la dose de rappel,
restez protégé plus longtemps.**

**Pour bien vous protéger contre la
COVID-19 et ses variants, vous devez
recevoir la dose de rappel et suivre
les consignes sanitaires.**

Une offre de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy pour accueillir de nouveaux immigrants



M. Justin Vadnais, agent Services aux membres de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy.



M^{me} Marie Girard, elle aussi agente Services aux membres à la Caisse Desjardins de Sainte-Foy.

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Il n'est jamais facile d'immigrer dans un nouveau pays, de là tout l'importance de faire un accueil approprié pour faciliter l'arrivée des nouveaux immigrants. Une façon de leur souhaiter la bienvenue au Canada, et ici même dans la région, à ces personnes qui viennent enrichir notre société, notre communauté.

C'est pourquoi la Caisse Desjardins de Sainte-Foy propose une offre pour les nouveaux arrivants. Elle comprend un compte avec forfait mensuel sans frais, qui inclut un nombre illimité de transactions pour la première année, le tout pour faciliter ce grand projet de vie.

D'ailleurs, l'ouverture d'un compte permet de faire une première rencontre avec un agent des Services aux membres, afin de créer d'abord un lien humain et de répondre rapidement aux très nombreuses questions que ces personnes se posent. Pour ces agents, ils considèrent devoir faire une bonne première impression et effectuer un bon accompagnement numérique. « J'adore rencontrer de nouvelles personnes et répondre à leurs nombreuses questions que ce soit en lien avec le fonctionnement au niveau de leur cote de crédit, de comment on se bâtit un bon dossier de crédit, du comment fonctionne nos diverses applications, ici à la Caisse, la découverte et le comment de la notion de crédit », explique M. Justin Vadnais, agent Services aux membres de la Caisse, lors d'une entrevue.

« Il faut comprendre que la carte de crédit n'existe pas dans de nombreux pays du monde. C'est une découverte lorsque les nouveaux immigrants arrivent ici. Il faut bien leur en expliquer le fonctionnement et que cela peut leur être utile aussi pour avoir accès au crédit ici au Canada. Ça fait partie d'une gestion saine de leur budget », précise M^{me} Marie Girard, elle aussi agente Services aux membres, lors de la même entrevue. Il faut dire que M^{me} Girard connaît bien tout le chemin que doit

parcourir les nouveaux immigrants puisqu'elle a vécu la même situation lors de son arrivée de la France il y a deux ans. Elle a aussi bénéficié de cette offre de la Caisse pour faciliter son arrivée et la vie au Québec. Aujourd'hui, c'est à son tour d'aider les nouveaux immigrants et de leur faire connaître le modèle coopératif spécifique à Desjardins.

De plus en plus de nouveaux immigrants choisissent de s'établir à Sainte-Foy, qui a toujours été une belle terre d'accueil pour ceux-ci. Certains étudiants et de jeunes familles effectuent même leur demande d'ouverture de compte en ligne avant d'arriver au pays. Une génération très à l'aise avec le numérique.

Il demeure toutefois très important que l'agent puisse faire une très bonne première impression lors de cette rencontre, car cela constitue très souvent le début de toutes leurs démarches dans leur nouveau pays pour ces nouveaux immigrants. C'est également l'occasion de faire connaître tous les forfaits qui leur sont offerts, et surtout celui qui convient le mieux à chacun, notamment pour les étudiants.

L'agent effectue aussi un suivi avec le nouveau membre après cette première rencontre, suivant l'ouverture du compte. Ce sera l'occasion de leur faire un compte rendu, de leur donner plus d'informations concernant des sujets tels qu'un plan d'épargne ou des informations sur l'assurance-vie, assurances habitation, assurance auto, les virements Interac et bien d'autres sujets pertinents. Une fiche relationnelle leur est également acheminée pour connaître leurs préoccupations types, dans le cas d'un étudiant par exemple.

Les deux agents rencontrés en entrevue prennent bien le soin de souligner que l'accueil fait partie des services de première ligne chez Desjardins, et que le côté humain demeure une pièce de premier plan dans l'ADN de cette institution. D'ailleurs, à la Caisse Desjardins de Sainte-Foy, des employés parlent plusieurs langues pour faciliter l'approche avec les nouveaux immigrants, certains d'entre eux parlant trois ou quatre langues. ■

La 4^e édition de la *Livraison du bonheur* touche 125 brigadiers scolaires

(YG) « Dans la semaine du 6 décembre, Solidarité familles et sécurité routière a réalisé sa 4^e édition de la *Livraison du bonheur*, destinée aux nombreux brigadiers scolaires de la grande région de Québec. En allant à leur rencontre pour la remise d'un présent gourmand, l'organisme en a profité pour les remercier et reconnaître leur excellent travail et leur rôle clé dans la sécurité de nos enfants dans nos quartiers, beau temps, mauvais temps. La *livraison du bonheur* représente notre façon de remercier nos précieux brigadiers scolaires », explique M^{me} Nancy Gilbert, directrice générale-présidente fondatrice de Solidarité familles et sécurité routière.

Cette édition s'est tenue auprès de plus de 125 brigadiers scolaires de la grande région de Québec. Plus précisément les secteurs suivants: Sillery/Saint-Louis-de-France, Sainte-Foy/Cap-Rouge, Saint-Augustin—de-Desmaures, Plateau Montcalm, Charlesbourg, L'Ancienne-Lorette et quelques secteurs de la Haute Saint-Charles/Loretteville. Les Caisses populaires Desjardins de ces secteurs ont appuyé la cause à titre de partenaire prestige.

Pour M^{me} Marie-Ève Bélanger, conseillère en communication et vie associative à la Caisse de Sillery—Saint-Louis-de-France, l'expérience d'aller à la rencontre des brigadiers fut des plus enrichissantes. Des gens dédiés et passionnés pour les jeunes. Bravo à toute l'équipe de Solidarité familles et sécurité routière qui a fait un travail exemplaire et colossal pour coordonner le défi de cette 4^e édition de la *Livraison du bonheur*. ■



À l'avant, Marie-Claude Arsenault, Alex Sandrine Lafèche Caisse Desjardins Sainte-Foy, à l'arrière les deux brigadiers aux intersections du Chemin Sainte-Foy et Duchesneau et Samuel nouveau bénévole pour SFSR.

Un vernissage des aînés sages-artistes *Les pinceaux d'Or* dans une ambiance festive



La fierté était au rendez-vous pour les douze sages-artistes présentant leur œuvre.

(YG) C'est dans une ambiance festive que s'est déroulé au début du mois de décembre, au HLM Nérée-Tremblay, le vernissage des aînés sages-artistes de *Les pinceaux d'Or*. Après s'être transformés en ateliers virtuels via Zoom pendant les restrictions de rassemblement imposées par la pandémie, les ateliers de peinture ont enfin pu reprendre en septembre 2021 dans l'ensemble des HLM et autres milieux de vie pour aînés desservis.



M^{me} Véronique Dumas de l'équipe de *Les pinceaux d'Or* a su accompagner et guider avec brio les sages-artistes tout au long de la session.

La fierté était au rendez-vous pour les douze sages-artistes présentant leur œuvre et leur plaisir contagieux de partager leur inspiration était plus que tangible. M^{me} Véronique Dumas de l'équipe de *Les pinceaux d'Or* a su accompagner et guider avec brio les sages-artistes tout au long de la session. M^{me} Marie-Claude Gagnon, directrice au bureau du député fédéral Joël Lightbound, était également présente et a pu souligner la persévérance et l'implication des sages-artistes.

L'organisme *Les pinceaux d'Or* œuvre dans la région de Québec depuis plus de 14 ans. Sous la direction de M. Marc Poirier, une équipe dévouée offre des ateliers d'art pictural en peinture acrylique dont le but n'est pas surtout d'apprendre à peindre, mais bien d'amener les aînés à vivre une expérience de participation sociale qui améliore grandement leur bien-être, leur sentiment d'appartenance à la communauté et leur qualité de vie. ■

Exposition Rétrospective jusqu'au 11 février à la Salle d'exposition du pavillon Alphonse-Desjardins

(YG) MMV2005, collectif en art sonore, performance et sculpture, vous invite à son exposition Rétrospective, qui aura lieu jusqu'au 11 février à la Salle d'exposition du pavillon Alphonse-Desjardins de l'Université Laval.

Au fil de cette exposition évolutive, le collectif cherchera à modeler l'espace à l'aide de matériaux de construction, d'objets de la vie quotidienne et surtout par la fabrication d'artefacts sonores, sculpturaux et électroniques découlant d'une mise en espace en constant changement. Par leur présence dans le lieu, ils s'appliqueront à meubler la salle de gestes et d'actions autant protocolaires qu'improvisés. MMV2005 entend investiguer, par le fait même, les processus entropiques, rhizomiques et dynamiques relevant de performances collectives, en cherchant à s'ancrer au niveau du faire artistique, dans les médiations diverses qu'offrent la sculpture, la vidéo, la photographie et le son, mais aussi la documentation, le geste collecteur et la performance.

MMV2005 est un collectif fondamentalement nourri par l'action, l'improvisation, le jeu et l'échange composé de Mathieu Lef Bouchard, Mathieu P. Lapierre et Vincent Thériault. Tous trois diplômés d'un baccalauréat en arts visuels et médiatiques de l'Université Laval, ils poursuivent depuis l'automne leur maîtrise en arts visuels. Ludiques et réfléchis, ils se plaisent à expérimenter et à s'adapter aux contraintes des lieux qui leur sont donnés de visiter.

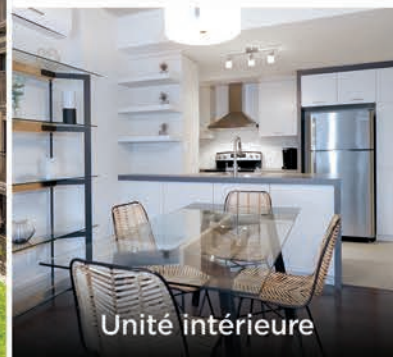
L'exposition se déroulera jusqu'au 11 février du lundi au vendredi de 9 h à 16 h 30, le samedi de 11 h 30 à 16 h 30 à la Salle d'exposition Alphonse-Desjardins, local 24702325, rue de l'Université. ■

LOUEZ UN CONDO À STE-FOY

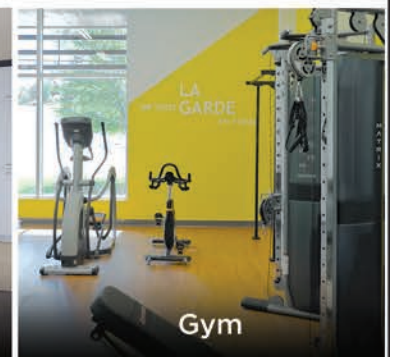


IMMEUBLES ROUSSIN

— COMPLEXE LA GARDE
Chemin Sainte-Foy
À 500m de Plaza Laval
Wifi haute vitesse inclus



Unité intérieure



Gym

418.651.9443

immeublesroussin.com

Le Centre de dépistage COVID du Complexe Capitale Hélicoptère élargit son offre

Tous pourront désormais y être testés

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Voyant les besoins grandissant chaque jour pour le dépistage de la COVID-19, le Complexe Capitale Hélicoptère souhaite aider et faire partie de la solution! Ainsi, le Centre de dépistage rapide de Québec, ouvert depuis le 15 décembre aux voyageurs en partance pour l'international, élargit son offre et permet désormais à quiconque le désire, d'être dépisté.

Dès maintenant, tous ceux qui voudront être testés, y compris les gens présentant des symptômes de la COVID-19, pourront faire un test antigénique, ou un test rapide, et recevront le résultat en moins de 30 minutes. Le Centre de dépistage est ouvert 7 jours sur 7, de 7 h à 17 h. Les visiteurs sont invités à prendre rendez-vous via le site Internet. Il est aussi possible de se présenter sans rendez-vous, des frais supplémentaires seront alors applicables.

L'ensemble des consignes sanitaires sont appliquées selon les règles en vigueur et le centre de dépistage possède une entrée indépendante, bien distincte des autres accès au Complexe Capitale Hélicoptère.

Tout a été mis en place par l'équipe du Complexe Capitale Hélicoptère en collaboration avec les professionnels de la clinique de santé virtuelle Olive, toutes deux propriétés du Groupe Huot, afin que le centre de dépistage soit implanté dans les règles de l'art. D'abord, le test antigénique rapide ainsi que les appareils qui détectent la présence du coronavirus sont utilisés partout dans le monde, notamment à l'Aéroport international Montréal-Trudeau. De plus, toutes les procédures de dépistage, de l'entrée du client jusqu'à sa sortie, incluant la manière d'effectuer le test et finalement l'obtention de son résultat, sont examinées et approuvées par les experts de la clinique de santé virtuelle Olive. ■



Le Centre de dépistage COVID du Complexe Capitale Hélicoptère élargit son offre et tous pourront désormais y être testés.

Le projet entrepreneurial Potager Vireo à l'école secondaire De Rochebelle remporte un bon succès

(YG) Douze élèves en francisation qui s'occupaient du potager Vireo situé dans l'agora du pavillon Jacques-Rousseau à l'école secondaire De Rochebelle ont préparé un projet entrepreneurial en lien avec la récolte des légumes du potager. Ils ont décidé de vendre les produits aux élèves et aux membres du personnel de l'école.

Pour ce faire, et durant huit semaines, ils ont fait pousser des légumes. Le 1er décembre dernier, ils ont fait la récolte de la laitue, du bok choy, de la betterave à carde arc-en-ciel ainsi que des épinards de Malabar. Ils ont vendu les produits aux élèves de l'école ainsi qu'aux membres du personnel, en plus de se cuisiner un repas avec les légumes de leur potager. Mission accomplie. ■



Les élèves ont fait pousser des légumes pendant huit semaines.



Une des élèves en francisation qui s'occupaient du potager Vireo situé dans l'agora du pavillon Jacques-Rousseau à l'école secondaire De Rochebelle.



Les 12 élèves ont préparé un projet entrepreneurial en lien avec la récolte des légumes du potager.

Les cyclistes seront choyés cet hiver

(YG) La Ville de Québec dévoilait récemment la liste des liens cyclables qui seront déneigés ou damés pour la saison hivernale. Les cyclistes quatre saisons seront choyés, car ce sont près de 100 kilomètres de voies cyclables qui leur permettront de se déplacer en toute sécurité en 2021-2022.

Mentionnons quelques ajouts marquants cette année : l'axe du Parc technologique, de l'avenue Watt et de l'avenue Chevrement, qui facilite le lien avec l'Université Laval; et le boulevard Hochelaga, ce qui permet de lier d'un seul trait la colline parlementaire ainsi que la route de l'Église.

« Dynamiser notre ville, c'est bien ce dont nous avons besoin en ce moment, a exprimé M. Bruno Marchand, maire de Québec. Je suis très heureux de cette nouvelle avenue que prend la Ville de favoriser les déplacements actifs, été comme hiver. C'est un excellent premier pas de notre administration vers une ville plus active et plus efficace dans sa mobilité. »

« Nos cyclistes seront gâtés cette année et ce n'est que le début, a souligné M. Pierre-Luc Lachance, vice-président du comité exécutif responsable des transports, de la mobilité et de la circulation. Nous souhaitons par cet ajout très intéressant rendre accessible le vélo quatre saisons et permettre à plus de gens de choisir leur mode de déplacement. Avec ces kilomètres supplémentaires, nous offrons aux citoyens le choix de délaisser les moyens traditionnels et de choisir le transport actif. C'est une excellente nouvelle pour notre ville de plus en plus active. »

Les cyclistes quatre saisons se multiplient au fil des ans à Québec, et pour cause. La Ville déploie des efforts constants dans l'amélioration et le développement de son réseau cyclable hivernal, entre autres grâce à sa Vision des déplacements à vélo. L'ajout de près de 15 kilomètres déneigés cet hiver en comparaison avec l'an dernier en est un exemple parlant.

La saison froide comporte son lot de défis sur la route, notamment avec la noirceur hâtive en fin de journée. La Ville rappelle aux cyclistes qu'ils doivent s'assurer d'être visibles des automobilistes, entre autres en portant des vêtements de couleurs vives ou en installant des lumières clignotantes sur leur vélo, maintenant obligatoires selon le Code de la sécurité routière. Les automobilistes sont quant à eux invités à partager la route, à ralentir et à adapter leur conduite aux conditions météorologiques. ■

Plusieurs nouveautés au Centre d'auto-apprentissage du français

(YG) Depuis 16 ans déjà, les services du Centre d'auto-apprentissage du français pour immigrants (CAFI), sont offerts à la population de la grande région de Québec. La Formation continue du Cégep de Sainte-Foy met de l'avant les dernières nouveautés de ce service professionnel personnalisé et gratuit, offert aux personnes immigrantes adultes non francophones.

La période pandémique a amené de profonds changements dans le fonctionnement du CAFI, qui a su se renouveler et faire preuve d'innovation. En effet, ses

services se sont transportés entièrement en ligne, afin d'offrir une formule souple qui permet aux participants d'évoluer à leur rythme et selon leurs besoins, tout en bénéficiant d'un encadrement personnalisé.

De plus, de nouvelles plages horaires ont récemment été ajoutées en matinée afin de rejoindre un plus grand nombre de personnes immigrantes, notamment celles qui travaillent en soirée et souhaitant: effectuer un retour aux études; être accompagnées durant leur formation; se préparer à l'examen de l'Office québécois de la langue

française (OQLF), pour des ordres professionnels tels que l'Ordre des infirmières et infirmiers du Québec et l'Ordre des ingénieurs du Québec; rejoindre le marché du travail en améliorant leur français, et ce, tant à l'oral qu'à l'écrit.

Finalement, des ateliers de conversations conçus pour les résidents temporaires qui doivent passer les examens de français avec un niveau 7 acquis (TCFQ/TEFAQ) pour l'obtention du Certificat de Sélection du Québec sont désormais offerts par le CAFI. ■

Un auteur septuagénaire procède au lancement de ses livres

YVON GIROUX

redaction@journal-local.ca

Certes, il n'y a pas d'âge pour se mettre à l'écriture. À 78 ans, Benoît Otis, un résident d'une RPA (résidence pour aînés Ékla) de Québec, nous a présenté son lancement de livres personnels. Plusieurs invités se sont déplacés avant les fêtes pour assister au lancement, et ce, même en temps de pandémie.

Microphone à la main, l'animation soutenue de M. Otis sur l'écriture incitait les gens à discuter de littérature. Certaines personnes prenaient même un plaisir fou à discuter sur le contenu des livres de l'auteur et soutenir des petites polémiques sur certains points de philosophie sociale, de politique ou de science. Le premier lancement de livres de l'auteur fut un événement Olé Olé, diront certains, malgré la sagesse de son grand âge. Heureusement, nous avons encore des auteurs qui s'impliquent dans leur communauté.

Sur une nappe toute blanche, quatre livres ornaient la table de présentation. Quatre titres québécois de prix différents s'offraient au grand public, celui-là même qui apprécie une littérature disparate qui a du contenu dans diverses disciplines. Son premier avait pour titre *Nouvelle alliance entre science et philosophie* (discontinué). Le deuxième s'intitulait *Le livre qui parle au monde* (15 \$). Un troisième portait le titre *Les réflexions d'un libre penseur* (20 \$). Son dernier et quatrième volume était titré *Un SCAN sur le monde, à l'aube du troisième millénaire* (25 \$): benoit.otis@outlook.com. Cet ouvrage est nul doute sa plus grande réalisation.

Ces quatre livres de Benoit Otis sont en fait une œuvre unique de référence, des guides, des modes de vie et une perception avant-gardiste du monde et des choses. Un ouvrage multidisciplinaire de plusieurs thèmes qui ont de la profondeur et du contenu, ne laissant personne indifférent. ■



M. Benoît Otis, à droite, devant une table présentant ses quatre livres.

L'AROMATE



PAR LES IMMEUBLES ROUSSIN

**NOUVEAUX CONDOS
LOCATIFS EN CONSTRUCTION**

au 3700, chemin Sainte-Foy

**HABITEZ VOTRE ESPACE,
VIVEZ L'AROMATE!**

3200 pi² de lieux communs intérieurs

-  Piscine
-  Lounge
-  Stationnement intérieur
-  Caméra de surveillance
-  Gym
-  Climatisation
-  Terrasse sur le toit et potager
-  Stationnement voiture électrique

LIVRAISON

PRINTEMPS 2022

Louez sur plan dès maintenant

VIVEZLAROMATE.COM • 418.651.9443

MERCI AUX
PARTENAIRES DE
CONSTRUCTION

TMS
Bâtiments préfabriqués

MGP
construction
25 ANS

BÉDARD
SYSTEMES

Organismes reconnus, arrondissement de Sainte-Foy

(YG) Les organismes du secteur de Sainte-Foy apportent un soutien considérable à la population des quartiers qu'ils desservent. Si vous avez des corrections à apporter dans les renseignements ci-dessus ou si vous désirez ajouter votre organisme à la présente liste, vous pouvez le faire en écrivant à redaction@journal-local.ca. ■

| | | | | | | |
|---|---|---|---|---|--|---|
|  <p>4 Loisirs Nadia Jolicœur, coordonnatrice 581 998-6301 Du lundi au jeudi de 9 h à 12 h coord@4loisirs.com 4loisirs.com</p> |  <p>Accès-Loisirs Québec Pauline Tanguay 418 657-4821 acces-loisirs@bellnet.ca</p> |  <p>AGIR en santé mentale Richard Langlois 418 640-5253 info@agirensantementale.org</p> |  <p>Arche (L') L'Étoile Pierre Antclif 418 837-0215 antclif.pierre@gmail.com</p> |  <p>Association canadienne pour la santé mentale Monique Boniewski 418 529-1979 info@acsmquebec.org</p> |  <p>Association de hockey mineur Sainte-Foy / Sillery (Gouverneurs) Roger Thibodeau 418 641-6301 poste 3383 info@lesgouverneurs.com</p> |  <p>Association des familles de personnes assassinées ou disparues (AFPAD) Andrée Champagne 418 686-5443 andree.champagne@afpad.ca</p> |
|  <p>Association des handicapés respiratoires de Québec Louise Boulet 418 657-2477 ahrq@videotron.ca</p> |  <p>Association des parents-étudiants de l'Université Laval Marianne Lamère 418 656-2131, poste 403405 assoparentsul@gmail.com</p> |  <p>Association des proches aidants de la Capitale-Nationale Suzanne Girard 418 688-1511 poste 2 info@apacn.org</p> |  <p>Asthme et allergies Québec Gervais Bélanger 418 627-3141 ubfi@asthmeallergies.com</p> |  <p>La Baratte Baratte (La) Stéphane Paradis 418 527-1173 direction@labaratte.ca</p> |  <p>Centre d'entraide Émotions Joanne Boutet 418 682-6070 emotions@qc.aira.com</p> |  <p>Centre de céramique de Sainte-Foy France Turcotte 418 688-3166 info@centredeceramique.qc.ca</p> |
|  <p>Centre de yoga Sainte-Foy 418 688-3003 accueil@yogasaintefoy.com yogasaintefoy.com</p> |  <p>Centre Femmes d'aujourd'hui Isabelle Boily 418 651-4280 c.f.a@oricom.ca</p> |  <p>Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy Renaud Blais Linda Carrier 418 653-5224 renaud_blais@yahoo.ca</p> |  <p>Cercle de Fermières Notre-Dame-de-Foy Linda Carrier 418 658-0897 lindacarrier4@gmail.com</p> |  <p>Cercle de Fermières Sainte-Geneviève-de-Sainte-Foy Lise Rousseau 418 845-0460 cfq-stg-stf@hotmail.com</p> |  <p>Chantelait Isabelle Poulin, directrice générale 418 877-5333 www.chantelait.org</p> |  <p>Chevaliers de Colomb Conseil #5685 Sainte-Foy Gilbert Russell 418 915-0401 cdstefoy5685@gmail.com</p> |
|  <p>Chœur du Vallon 418 809-0925 info@choeurduvallon.com</p> |  <p>Club de soccer Caravelles de Sainte-Foy / Sillery Christophe Rouy 418 641-6301 poste 3377 ecrire@caravelles.ca</p> |  <p>Club de scrabble Sainte-Geneviève Joëlle Grondin 418 659-7088</p> |  <p>Kiwani Québec au service des enfants Club Kiwanis de Québec Nathalie Ferreras info@kiwanisquebec.org</p> |  <p>Club Rotary de Sainte-Foy Jacques Bossinotte 418 563-0214 rotarystefoyqc@gmail.com</p> |  <p>Collectif 55+ Ginette Garon collectif55plus@gmail.com www.collectif55plus.org</p> |  <p>Comité Logement d'Aide de Québec Ouest (CLAQO) François et Nicolas 418 651-0979 comitelog@videotron.ca</p> |
|  <p>Comptoir Louise et Frédéric 418 651-3993 comptoirlouiseetfrederic@gmail.com 2901, chemin Sainte-Foy, Québec</p> |  <p>La Courpointe Valérie Dubé 418 657-3836 info@laurcourpointe.ca</p> |  <p>Ensemble classique à pia Cere Maurice Nadeau 418 650-3525 mauricnadeau36@videotron.ca</p> |  <p>Entraide Ste-Foy Nathalie Lecours 418 650-5544 entraidestefoy@hotmail.com</p> |  <p>Fabrique de la paroisse Notre-Dame-de-Foy Marc Lavoie 418 653-9575 poste 21 NDF@paroissendf.com</p> |  <p>Fibrose kystique Canada - division Québec Elizabeth Dubé 418 653-2086 edube@fkq.ca</p> |  <p>Fondation du Centre Psycho-Pédagogique de Québec Lily Perron 418 650-1171 poste 251 lilyperron@cppq.qc.ca</p> |
|  <p>Fondation En Cœur Philippe Deslauriers 418 650-2270 quebec@en-coeur.org</p> |  <p>Fondation Réno-Jouets Annie Asselin 418 877-6758 info@fondationrenojouets.ca</p> |  <p>Fondation Élan Annie Gagnon 418 529-9141 poste 4366 annie.gagnon@irdpq.qc.ca</p> |  <p>GIT Services-conseils en emploi Karine Roussy 418 686-1888 gitcre@git.qc.ca</p> |  <p>Gîte Jeunesse / Résidence de Sainte-Foy Denis Bouchard 418 652-9990 gitejeunesse@videotron.ca</p> |  <p>Horizon Nouveau Guyline Delisle 418 651-8027 info@horizonnouveau.org</p> |  <p>La Fripe.com Véronique Gaudin 418 688-5162 lafripe.com@videotron.ca</p> |
|  <p>Laura Lémerville Sandra Lambert 418 462-3325 administration@lauralemerville.ca</p> |  <p>Loisirs (Les) Saint-Benoît Senso Laau 418 654-4015 loisirsst-benoit@hotmail.com</p> |  <p>Loisirs Ressources L. Cherguy 418 641-6301, poste 4083 loisirs.stefoy@gmail.com</p> |  <p>Ludothèque (La) de Sainte-Foy Catherine Giguère-Duval 418 641-6301 poste 4081 ludothquestefoy@gmail.com</p> |  <p>Maison de la famille Louis-Hébert Caroline Lafrance 418 681-0141 info@maisonfamilielouishebert.com</p> |  <p>Maison de la musique de Sainte-Foy France Sanfaçon 418 650-2657 mmsf1986@gmail.com</p> |  <p>Maison des entreprises de cœur 418 684-0087 lamec@videotron.ca</p> |
|  <p>Maison des grands-parents de Sainte-Foy Rosanne Montminy 418 658-8484 grandparents2014@gmail.com</p> |  <p>Maison des jeunes L'Envol de Sainte-Foy Caroline Flamand 418 656-6039 mdjlenvol@hotmail.com</p> |  <p>Maison Hélène-Lacroix Julie Beaulieu 418 527 4682 info@maisonhelelacroix.com</p> |  <p>Maison L'Éclaircie Myriame Trudel 418 650-1076 mtrudel@maisonclaircie.qc.ca</p> |  <p>Maison pour femmes immigrantes Lisette van Lier 418 652-9761 maisonpourfemmesimmigrantes@hotmail.ca</p> |  <p>Maison Richelieu Hébergement Jeunesse Laurie Poisson 418 659-1077 info@hebergementjeunesse.org</p> |  <p>Maison Routhier (La) Centre d'arts textiles 418 654-4296 info@lamaisonrouthier.com</p> |
|  <p>Mieux-être des immigrants Gloria Lizama 418 527-0177 info@meiquebec.org</p> |  <p>Moisson Québec Élaine Côté 418 682-5061 info@moissonquebec.com</p> |  <p>Œuvres (Les) Jean Lafrance Jean Lafrance 418 681-3883 info@lesojl.com</p> |  <p>Option Travail / Carrefour jeunesse emploi Sainte-Foy Lanie Desrochers 418 651-6415 ldesrochers@optionje.qc.ca</p> |  <p>Organisation communautaire d'écoute et d'aide naturelle (OCEAN) Mathieu Montmartin 418 522-3352 info@org-ocean.com</p> |  <p>Passage (Le) Nathalie Paquet 418 527-0916 info@centrelepassage.org</p> |  <p>Pavois (Le) de Sainte-Foy Francine Cyr 418 948-1280 pavoisste-foy@videotron.ca</p> |
|  <p>Popote roulante Ste-Foy inc. 418 654-9017 popoteroulantestefoy@bellnet.ca</p> |  <p>Ressource Espace Familles Cindy-Lee McKenzie 418 681-9740 communication@refamilles.ca</p> |  <p>Service d'aide à l'adaptation des immigrants et des immigrantes (SAAI) Irina Aviles 418 523-2058 saai@biz.videotron.ca</p> |  <p>Société artistique et culturelle de Québec Manon Talbot, présidente 418 659-1372 presidence.sacq@gmail.com</p> |  <p>Société d'histoire de Sainte-Foy Alain Côté 418 641-6301 poste 4082 histoiresaintefoy@gmail.com</p> |  <p>Société d'horticulture de Sainte-Foy Nicole Caron 581 981-4441 nicky101.2008@outlook.fr</p> |  <p>Société de modélisme ferroviaire de Québec Raynald Pouliot 418 657-7932 pppraynald@videotron.ca</p> |
|  <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Notre-Dame-de-Foy Marianne Girouard 418 659-2937 normandmariette2@gmail.com</p> |  <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Sainte-Ursule Richard Girard 418 653-1381 ssp_quebec.org</p> |  <p>Société Saint-Vincent de Paul Saint-Benoît Abbé Jacques Demers 418 650-9460 jacdem92@gmail.com</p> |  <p>Société Saint-Vincent de Paul Conférence Saint-Mathieu Réal Camiré 418 650-2252 realcamire@videotron.ca</p> |  <p>Société scout de Sainte-Ursule Sylvie Mondor 418 654-0262 smondor92@gmail.com</p> |  <p>TRAIIC JEUNESSE Viviane Gélinau Adjointe à la coordination info@traicjeunesse.org</p> |  <p>Verger (Le) Michèle Boulay 418 657-2227 info@leverger.ca</p> |

La Caisse Desjardins de Sainte-Foy et la Coopérative des consommateurs de Sainte-Foy ont aidé 538 familles des comptoirs alimentaires du territoire

(YG) La Caisse Desjardins de Sainte-Foy et la Coopérative des consommateurs de Sainte-Foy ont aidé 538 familles des comptoirs alimentaires du territoire, en décembre dernier. Il s'agissait d'une formule similaire à celle de l'an dernier, dans le cadre de cette 5^e édition.

Au cours des trois premières éditions, les deux partenaires remettaient notamment des œufs et du lait aux familles dans le besoin. Ces deux dernières années, à cause de la pandémie, les besoins sont différents et plus grands, explique

M. Pascal Samonini, directeur général de la Caisse Desjardins de Sainte-Foy.

Le montant provient du fonds d'urgence de la Caisse et cela vient confirmer la participation de celle-ci dans son milieu. Au niveau de la Coopérative, le montant

provient du Comité d'implication sociale, selon sa directrice générale, M^{me} Jocelyne Simard. Rappelons que la Caisse compte 38 000 membres alors que la Coop en accueille plus de 22 000. ■



M^{me} Alex Sandrine Laflèche (Caisse Desjardins de Sainte-Foy), M^{me} Jocelyne Simard (directrice générale de IGA Coop Sainte-Foy), M. Pascal Samonini (directeur général Caisse Desjardins de Sainte-Foy), M. André Néron (SSVDP de Notre-Dame-de-Foy & St-Jean-Baptiste), M^{me} Marie-Claude Arsenault (Caisse Desjardins de Sainte-Foy), M. Jacques Demers (SSVDP de Sainte-Geneviève et Saint-Benoit Abbé), M^{me} Louise Denis (SSVDP de Sainte-Ursule), M^{me} Huguette Lamontagne (présidente du CA de IGA Coop Sainte-Foy).



M^{mes} Huguette Lamontagne (présidente du CA de IGA Coop Sainte-Foy), Jocelyne Simard (directrice générale de IGA Coop Sainte-Foy), Marie-Claude Arsenault (Caisse Desjardins de Sainte-Foy) et M. Pascal Samonini (directeur général Caisse Desjardins de Sainte-Foy).

Crédit photo: Yvon Giroux

La députée de Jean-Talon navigue sur le fleuve avec Jean-René Dufort

(YG) Le 13 janvier dernier, dans le cadre de l'émission Infoman de Radio-Canada, l'animateur Jean-René Dufort est allé faire une balade sur le fleuve avec la députée de Jean-Talon, Joëlle Boutin. Elle en garde un beau souvenir et les réactions sur les médias sociaux ont été nombreuses. Le tournage de ces images a eu lieu en juin dernier. « Par cette émission, j'ai eu l'occasion de montrer une autre facette de ma personnalité et de partager un hobby

passionnant que je pratique en famille depuis de nombreuses années. Naviguer sur le fleuve me permet d'admirer mon beau comté à chaque sortie en voilier! », précise M^{me} Boutin.

Dans un autre ordre d'idée, et ce, malgré le confinement, les rencontres en mode TEAMS se tiennent malgré tout. Ainsi, M^{me} Boutin a eu l'occasion de rencontrer les élus municipaux pour connaître leurs enjeux, de faire connaissance avec les

nouveaux élus et d'établir la manière de collaborer tous ensemble. Elle a ainsi fait la connaissance de Maude Mercier-Larouche, David Weiser et renoué avec Anne Corriveau nouvellement nommée présidente de l'arrondissement de Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge. ■



Dans le cadre de l'émission Infoman de Radio-Canada, l'animateur Jean-René Dufort est allé faire une balade sur le fleuve avec la députée de Jean-Talon, Joëlle Boutin.

Le Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy remet 4000 \$ au Jardin du vivre-ensemble

(YG) « Les fonds accumulés lors de la Guignolée des citoyens de Québec 2021, par les bénévoles du Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy, lui permettront, en 2022, de financer, tenant compte des mesures prévues par la Santé publique, une Fête à sucre au Parc Notre Dame de Foy. Ils financeront de la tire sur la neige et de la soupe aux pois, à la Fête hivernale prévue dans le quartier. De plus, ils participeront à de nombreuses activités bénéfiques de groupes locaux de Sainte-Foy et régionaux, en contribuant lors leurs activités de financement », explique M. Renaud Blais, coordonnateur de la guignolée 2021.

De plus, un groupe du Jardin du vivre-ensemble se sont constitué des équipes, et ont très bien travaillé au point où, pour la prochaine année de récolte au jardin en question, ils bénéficieront de plus de 4000 \$ pour des achats divers afin de produire des légumes et fruits en abondance.

Le Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy, fondé en 2014, se finance de façon autonome depuis ses débuts, avec de la guignolée. Celle-ci consiste à solliciter les clients de restaurants surtout, avec quelques bars, durant les 3 fins de semaine précédant Noël. La Guignolée des citoyens de Québec, elle, a été fondée en 2019. ■

COMPTABILITÉ TDL

SERVICES D'IMPÔTS ET TENUE DE LIVRES

- Service personnalisé
- Rigueur
- Prix compétitif
- Prise de rendez-vous en ligne : comptabletdl.com

Bureau : 418.914.8308
Cellulaire : 418.998.9363
jocomptabilite@hotmail.com

L'ANCIENNE-LORETTE
1822, RUE NOTRE-DAME
L'ANCIENNE-LORETTE (QC) G2E 3C7

JONATHAN COUILLARD
TECHNICIEN COMPTABLE

Le Tournoi provincial de hockey M13 Sainte-Foy-Sillery remporte un grand succès

(YG) La 41^e édition du Tournoi provincial de hockey M13 Sainte-Foy-Sillery a eu lieu en décembre dernier, et heureusement tout juste avant le retour des restrictions sanitaires causées par la COVID-19. Plus d'une quarantaine d'équipes de jeunes hockeyeurs d'un peu partout au Québec ont fièrement participé

à l'événement sportif qui se tenait pour une première fois dans le nouveau Centre de glaces de Québec.

Une expérience enrichissante à laquelle Desjardins était partenaire majeur afin d'encourager la relève sportive. Soulignons le passage remarqué du nouveau

maire de Québec, M. Bruno Marchand, dans le cadre de la cérémonie d'ouverture. Un moment mémorable pour toute l'organisation, tout comme l'ensemble des cinq jours du tournoi. ■



Soulignons le passage remarqué du nouveau maire de Québec, M. Bruno Marchand, dans le cadre de la cérémonie d'ouverture. Le maire a procédé à la mise au jeu officielle en compagnie des dignitaires.



Plus d'une quarantaine d'équipes de jeunes hockeyeurs d'un peu partout au Québec ont fièrement participé à l'événement sportif.

Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy célèbrent leur 50^e anniversaire

(YG) Le Cégep de Sainte-Foy annonce que son programme sportif d'élite, les Dynamiques, célébrera lors de la saison 2021-2022, le 50^e anniversaire de sa glorieuse histoire.

Depuis 1972, plus de 4 000 joueurs ont porté fièrement les couleurs de Sainte-Foy. Reconnu dans l'ensemble du réseau sportif et collégial, le programme des Dynamiques s'adresse aux étudiants-athlètes qui souhaitent compétitionner dans leur sport en bénéficiant d'un encadrement et d'une formation scolaire de très haute qualité.

Les Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy, c'est une communauté de plus de 300 étudiants-athlètes répartis dans 18 équipes de divisions 1, 2 et 3, qui s'investissent dans ce qui les passionne. Vivre l'expérience Dynamiques, c'est faire partie d'une grande famille en laissant une marque d'excellence à chaque geste posé. Au cours de leur histoire, ils ont remporté plus de 20 titres canadiens, 50 championnats provinciaux et 200 championnats régionaux.

Afin de souligner leurs 50 ans d'histoire, des activités auront lieu tout au long de cette année bien spéciale, qui culmineront par la tenue d'une soirée de célébrations regroupant actuels et anciens Dynamiques. Un temple de la renommée intronisera aussi des figures importantes des Dynamiques, qui ont su faire rayonner le programme depuis les 50 dernières années.

Les Dynamiques sont à la recherche d'anciens et d'anciennes du programme, qui souhaitent renouer avec l'organisation et participer au gala de célébrations. Ils sont invités à rejoindre le groupe Facebook « Anciens Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy », qui rassemble déjà plus de 380 membres, afin de suivre toutes les informations concernant le 50^e anniversaire (facebook.com/groups/anciensdynamiques)

Pour en savoir plus, consultez le site Web des Dynamiques du Cégep de Sainte-Foy (<https://dynamiques.cegep-ste-foy.qc.ca/accueil/>). ■



L'un des derniers titres récoltés, celui de l'équipe de soccer division 1 féminin, couronnée championne provinciale et qui a aussi remporté la médaille d'argent au championnat canadien.

AVIS DE DISSOLUTION

Prenez avis que la personne morale **Club de Badminton de l'Université Laval (C.B.U.L.)** (NEQ 1175056101), ayant son siège au 13-875 avenue de Bourgogne, à Québec, Province de Québec, G1X 3E2, Canada, a déclaré son intention de se liquider ou de demander sa liquidation, de se dissoudre ou de demander sa dissolution. Est produite à cet effet la présente déclaration requise par les dispositions de la Loi sur la publicité légale des entreprises (RLRQ, c. P-44.1).

TOUS NOS PROGRAMMES FORMÉS POUR TOI

Techniques

Préuniversitaires

Formation continue



Consulte le
repertoire.merici.ca



Au cœur de la Ville de Québec
755, Grande Allée Ouest

INSCRIS-TOI!

MÉRICI Collégial
Privé

BROUILLARD

VU, LU, ENTENDU OU PONDU!



L'AVUE.CA REDONNE À LA COMMUNAUTÉ

Grâce à son programme *Donnons la vue*, ayant permis de supporter 85 familles dans le besoin depuis son lancement en 2020, L'AVUE.CA continue de mettre de l'avant cette initiative pour une deuxième année consécutive. Pour chaque vente de monture complète avec les verres Bionik meilleure vision, le don d'une paire de lunettes complète est fait à un enfant aux prises avec des problèmes de vision, mais dont la famille ne peut se permettre financièrement les soins et services appropriés.

DE NOMBREUX PRIX REÇUS ET DES VENTES QUI MONTENT EN FLÈCHE POUR PARIKART!

Parikart, entreprise spécialisée en coiffure et esthétique, a connu une année extraordinaire, ayant reçu de nombreuses reconnaissances en plus de voir ses ventes en ligne grimper en flèche. L'entreprise a remporté les honneurs aux Fidèles dans la catégorie *Commerce de détail et e-commerce* et aux Pléiades dans les catégories *Entreprise de l'année* et *Le Performant (petite entreprise)*. Parikart s'est également vu décerner un prix de service à la clientèle par la marque Kérastase elle-même. (Sur la photo: Hélène Paré et Sylvie Picard, fondatrices)



LE MARCHÉ CARRIER



LE DISTRICT GOURMET SIGNE L'OUVREURE D'UN 2^e MARCHÉ CARRIER

Après plusieurs mois de travaux, le Marché Carrier ouvre enfin au public les portes de sa deuxième succursale au sein du District Gourmet du QG Sainte-Foy. Plus qu'une épicerie, l'entreprise familiale de 3^e génération propose une véritable expérience gourmande depuis plus de 50 ans. L'adresse historique de Pintendre, toujours existante, s'exporte pour la toute première fois, et ce, en plein cœur de Sainte-Foy, pour desservir les gourmets de la couronne nord de Québec. (Crédit photo: Les Festifs)

HUGO COUDURIER MAINTENANT AUX COMMANDES DES CUISINES DU CHAMPLAIN

Le nouveau chef du Champlain, Hugo Coudurier (sur la photo), a pris depuis décembre les commandes du prestigieux restaurant du Fairmont Le Château Frontenac. Il sera donc possible, dès la réouverture du restaurant, de goûter sa cuisine distinctive dans un premier menu signé Coudurier! Fraîchement arrivé dans la Capitale Nationale, le cuisinier de renom est heureux de s'établir de nouveau dans sa ville natale après près de deux décennies de pérégrinations gastronomiques autour du globe.



BRISÉE: L'HISTOIRE INSPIRANTE DE MAMAN CAFÉINE, DE SON PASSÉ MARQUANT À SA GUÉRISON

Maman de quatre enfants et créatrice du populaire blogue Maman Caféine, Marie-Eve Piché lance son nouveau livre « Brisée », un récit touchant de force et de résilience. Abus sexuels, violence conjugale, anorexie, pression des réseaux sociaux et dépendance affective sont quelques-uns des sujets abordés dans l'ouvrage autobiographique. Parsemée de pistes de solutions qui témoignent de son parcours personnel, cette histoire est troublante et inédite, mais authentique.



LA SCALA À LA MAISON

Il est possible de vivre l'expérience de la fabuleuse trattoria italienne La Scala à domicile! Le propriétaire Marc-Antoine Munoz propose, à 79,95 \$ pour deux personnes, une table d'hôte 4 services comprenant une entrée, un potage, un plat principal et un dessert, pour emporter ou sur livraison aux alentours du restaurant situé au 31, René-Lévesque Ouest. (Crédit photo: Les Festifs)



QUALINET DOIT COMBLER DES CENTAINES D'EMPLOIS!

Avec la vague Omicron, l'entreprise spécialisée en nettoyage Qualinet doit répondre à une demande record de désinfection et a lancé dernièrement une vaste campagne de recrutement partout à travers le Québec! Ce sont des centaines d'emplois sécuritaires et valorisants, offrant une excellente rémunération, qui ont été créés. L'entreprise lance donc un appel à tous les gens disponibles au Québec afin de les aider à combattre Omicron.

Trois athlètes boursiers de l'arrondissement

La Fondation de l'athlète d'excellence remet 106 000 \$ en bourses à 40 étudiants-athlètes émérites

(YG) La Fondation de l'athlète d'excellence (FAEQ) est heureuse d'avoir conclu positivement la difficile année 2021 en octroyant pas moins de 106 000 \$ en bourses individuelles à 40 étudiants-athlètes émérites lors d'une récente remise de bourses virtuelles. Trois de ces athlètes proviennent de l'arrondissement Sainte-Foy-Sillery-Cap-Rouge.

Kaylee Kœhler, 17 ans, en ski acrobatique (bosses), a reçu une bourse d'excellence académique de 4 000 \$. Il s'agissait d'une 6^e bourse de la FAEQ pour elle. Elle fut médaillée d'or en duels à Killington, au Vermont, en mars 2020 et en simple à Val Saint-Côme en février 2020 lors de la saison 2019-2020 des Coupes Nor-Am.

Elle a terminé 12^e en simple et 7^e en duels aux Championnats du monde juniors en avril 2019.

Kaylee étudie au tremplin DEC au Cégep de Sainte-Foy et a maintenu une moyenne académique de 92 % en 5^e secondaire au programme sport-études de l'École Cardinal-Roy.



Kaylee Kœhler, 17 ans, en ski acrobatique (bosses), a reçu une bourse d'excellence académique de 4 000 \$.

Elle skie pour le plaisir, sans se mettre de pression, et le fait de façon agressive. Le premier rang au classement des épreuves de la Coupe Nor-Am est son prochain objectif, alors qu'une place au sein de l'équipe canadienne est son but à long terme. Les mathématiques, les sciences et la psychologie intéressent celle qui prévoit étudier à l'université une fois ses skis accrochés.

Hubert Marcotte, 21 ans, en patinage de vitesse sur longue piste, a reçu une bourse de soutien à la réussite académique et sportive de 4 000 \$. Il s'agissait d'une 4^e bourse de la FAEQ. Il a terminé 5^e au classement général des Championnats du monde juniors en février 2020.

Il a été vice-champion canadien junior aux épreuves de 500, 1 000 et 1 500 m en janvier 2020.

Il étudie au baccalauréat en travail social à l'Université Laval.

Hubert a une facilité à mettre en application les points techniques l'aidant à améliorer son patinage. Maintenant en compétition chez les seniors, il s'entraîne en vue d'être sélectionné pour des courses internationales. Rêvant aux Jeux olympiques, il est intéressé par les métiers d'infirmier, de psychoéducateur et de travailleur social.

Et finalement, Nassim Nouajaa, 17 ans, a reçu une première bourse en excellence académique de 1 500 \$ de la FAEQ. Membre de l'équipe des moins de 23 ans de l'Académie du Club de foot de Montréal.

Il étudie en sciences humaines au Cégep Vanier et a maintenu une moyenne académique de 83 % en 5^e secondaire à l'École Antoine-de-Saint-Exupéry de Montréal.

Nassim est particulièrement doué dans son jeu de passes et sait rebondir après avoir vécu des situations compliquées. Il souhaite signer un contrat avec une équipe professionnelle et se retrouver au sein d'une formation championne de la Ligue des champions. Le domaine de l'immobilier suscite son intérêt et il aimerait y travailler comme entrepreneur.



Nassim Nouajaa, 17 ans, a reçu une première bourse en excellence académique de 1 500 \$ de la FAEQ.

Martin Lavigne, président de la Fondation, était content de pouvoir en quelque sorte jouer au père Noël auprès des 40 boursiers et, surtout, de terminer l'année sur une bonne note en leur compagnie. « La FAEQ est très fière de pouvoir poursuivre sa mission malgré la pandémie grâce à ses loyaux et généreux partenaires. Soutenir financièrement et accompagner les meilleurs étudiants et étudiantes-athlètes du Québec dans leur quête de réussites académique et sportive est notre raison d'être depuis plus de 35 ans. » ■

Encore une fois,
UN TRÈS GROS

Merci

aux client(e)s, aux restaurateurs et autres commerçants de Sainte-Foy et de l'Ancienne-Lorette.

La **Guignolée des citoyens de Québec**, propriété exclusive du **Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy**, ainsi que tous ses collaborateurs, remercie chaleureusement les client(e)s et les différents restaurateurs, et autres commerçants de Sainte-Foy et de l'Ancienne-Lorette.

En acceptant le passage de nos bénévoles « guignoleux » dans vos locaux avant Noël, vous nous avez ainsi permis de **financer de façon autonome** nos activités à l'endroit des groupes et des familles exclus au cœur de Sainte-Foy, ou restreints dans leur consommation matérielle.

MERCI ENCORE.

Les fonds accumulés lors de la guignolée 2021, par les bénévoles du **Cercle citoyen au cœur de Sainte-Foy**, nous permettront, en 2022, de financer, tenant compte des mesures prévues par la Santé publique, une Fête à sucre au Parc Notre Dame de Foy. Nous financerons de la tire sur la neige et de la soupe aux pois, à la Fête hivernale prévue dans le quartier. De plus, nous participerons à de nombreuses activités bénéfice de groupes locaux de Sainte-Foy et régionaux, en contribuant lors leurs activités de financement etc.

Comme c'est notre mission principale, nous sommes toujours ouverts à aider tout groupe de citoyen qui n'est pas suffisamment entendu par les instances publiques à qui elles et ils désirent s'adresser.



Tire sur la neige, Fête du dégel, février 2020.



Quelques guignoleux, qui ont accompagné M. Renaud Blais, coordonnateur de la guignolée 2021.

MERCI À CHACUN DE VOUS!

Restaurant le Momento
2480, chemin Sainte-Foy

Restaurant Pacini 4-Bourgeois
Place des 4-Bourgeois

Bistro La Cohue
3440, Quatre Bourgeois

Sushi Sakura
3400, Quatre Bourgeois

BBQ Coréen Sakura
3121, boul. Hochelaga

Café au temps perdu
867, avenue Myrand

3 Restaurants Normandin
Place de la cité, boul. Hochelaga
2500, chemin Sainte Foy
5146, boul. Hamel Ouest

Restaurant Bali Lotus
3185, chemin Ste-Foy

Casa Grecque
3291, chemin Sainte-Foy

Shaker cuisine et mixologie, Pyramide
2360, chemin Sainte-Foy

La Fenouillère
3100, chemin St-Louis

Ristorante Michelangelo
3111, chemin St-Louis

Le Manoir du spaghetti Sainte-Foy
3077, chemin St-Louis

Piazzetta Saint-Louis
3100, rue de la Forest

3 Brasseurs
G50-2450, boul. Laurier

Cochon dingue
2450, boul. Laurier

Bâton Rouge
2450, boul. Laurier

Barbies
2959, boul. Laurier

Cosmos Laurier
2813, boul. Laurier

La Bête Bar-SteakHouse
2875, boul. Laurier, Suite 170

BULLE bistro d'altitude
2828, boul. Laurier, Tour 1, 17^e

Paris Grill
2820, boul. Laurier

Restaurant Bistango
1200, avenue Germain-des-Pré

Portofino Club Italien
965, de l'Église

2 Chez Victor burger gourmet
2875, boul. Laurier
5079, boul. Hamel, Ancienne-Lorette

Restaurant au Vieux Duluth
5079, boul. Wilfrid-Hamel

Le Rascal
5050, boul. Wilfrid-Hamel

Québec Broue Ancienne-Lorette
6075, boul. Hamel

Hôtel-Motel Québec Inn
7175, boul. Hamel

Boston Pizza
1345, route de l'Aéroport

Archibald micro-brasserie-restaurant
1240, autoroute Duplessis

Resto-bar Le Commandant
1688, route de l'Aéroport



IMMEUBLES ROUSSIN

— LOUEZ À STE-FOY

Appartements

Condos locatifs

Locaux commerciaux



418.651.9443

| immeublesroussin.com